Benutzerhandbuch / User Manual

Laser-Entfernungs-Messgerät / Laser Measuring Device

LLB-65 (H) Analog LLB-500 (H) Analog + SSI





TR-Electronic GmbH

D-78647 Trossingen

Eglishalde 6

Tel.: (0049) 07425/228-0 Fax: (0049) 07425/228-33 E-mail: <u>info@tr-electronic.de</u> http://www.tr-electronic.de

Urheberrechtsschutz

Dieses Benutzerhandbuch, einschließlich den darin enthaltenen Abbildungen, ist urheberrechtlich geschützt. Drittanwendungen dieses Benutzerhandbuchs, welche von den urheberrechtlichen Bestimmungen abweichen, sind verboten. Die Reproduktion, Übersetzung sowie die elektronische und fotografische Archivierung und Veränderung bedarf der schriftlichen Genehmigung durch den Hersteller. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz.

Änderungsvorbehalt

Jegliche Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, vorbehalten.

Dokumenteninformation

Ausgabe-/Rev.-Datum: 06/07/2011

Dokument-/Rev.-Nr.: TR - ELE - BA - DGB - 0021 - 03
Dateiname: TR-ELE-BA-DGB-0021-03.DOC

Verfasser: MÜJ

Schreibweisen

Kursive oder **fette** Schreibweise steht für den Titel eines Dokuments oder wird zur Hervorhebung benutzt.

Courier-Schrift zeigt Text an, der auf dem Display bzw. Bildschirm sichtbar ist und Menüauswahlen von Software.

" < > " weist auf Tasten der Tastatur Ihres Computers hin (wie etwa <RETURN>).



Inhaltsverzeichnis

Inhaltsverzeichnis	3
Änderungs-Index	7
1 Allgemeines	8
1.1 Geltungsbereich	8
1.2 EG-Konformitätserklärung	9
1.3 Verwendete Abkürzungen / Begriffe	9
2 Grundlegende Sicherheitshinweise	10
2.1 Symbol- und Hinweis-Definition	10
2.2 Verpflichtung des Betreibers vor der Inbetriebnahme	10
2.3 Allgemeine Gefahren bei der Verwendung des Produkts	11
2.4 Bestimmungsgemäße Verwendung	11
2.5 Gewährleistung und Haftung	12
2.6 Organisatorische Maßnahmen	12
2.7 Personalauswahl und -qualifikation; grundsätzliche Pflichten	
2.8 Sicherheitstechnische Hinweise	14
3 Übersicht	16
3.1 Produkt Identifizierung	17
3.2 Modulkomponenten	18
3.3 Gültigkeit	18
3.4 Messbereich	19
3.5 Vermeidung von fehlerhaften Messungen	20
3.5.1 Raue Oberflächen	
3.5.2 Durchsichtige Oberflächen	
3.5.3 Nasse, glatte oder stark glänzende Oberflächen	
3.5.4 Geneigte, gebogene Oberflächen	
3.5.5 Mehrfach Reflektionen	20
4 Geräte Einstellungen	21
4.1 Verbindung	21
4.2 Controlled-Mode	22
4.2.1 Konfiguration	
4.2.2 Host Software	22
4.3 Automatik Mode	
4.3.1 Konfiguration	
4.4 Display Mode	
4.5 Externer Trigger	
4.5.1 Konfiguration	25



5 Installation	26
5.1 Befestigung	26
5.2 Geräteanschluss	26
5.2.1 Versorgungsspannung	26
5.2.2 Kabelanschluss	26
5.2.3 Abschirmung und Gerätemasse	
5.2.4 Controlled-Mode	
5.2.5 Automatic Mode	
5.3 Ausrichten des Laserstrahls	28
6 Spezifikationen	29
6.1 Messgenauigkeit	29
6.2 Technische Daten	30
7 Elektrische Komponenten	31
7.1 ID Schalter	31
7.2 Reset Schalter	31
7.3 Digitale Ausgänge	31
7.4 Digital Eingang	31
7.5 Analoger Ausgang	32
7.6 Anschluss-Stecker	33
7.6.1 D-SUB Stecker	33
7.6.2 Schraubenklemmen	33
8 Geräteabmessungen	34
9 Werkseinstellungen	35
9.1 Betriebsart	35
9.2 Kommunikationsparameter	35
9.3 Analog Ausgang	35
9.4 Modul ID	35
9.5 Digital Ausgang 1 (DOUT1)	35
9.6 Digital Ausgang 2 (DOUT2)	35
9.7 Digital Eingang 1 (DI1)	
9.8 Anwender Distanz-Offset	35



10 k	Kommandosatz	36
	10.1 Allgemein	36
	10.1.1 Kommando-Abschluss <trm></trm>	36
	10.1.2 Modul Identifikation N	36
	10.1.3 Parameter Trennsymbol	36
	10.1.4 Set/Get-Kommandos	36
	10.1.5 Start Sequenz	36
	10.2 Bedien-Kommandos	37
	10.2.1 STOP/CLEAR Kommando (sNc)	37
	10.2.2 Einzel-Distanzmessung (sNg)	37
	10.2.3 Signal-Messungen (sNm)	37
	10.2.4 Temperatur-Messung (sNt)	38
	10.2.5 Laser EIN (sNo)	38
	10.2.6 Laser AUS (sNp)	38
	10.2.7 Dauermessbetrieb, Einzel-Sensor (sNh)	39
	10.2.8 Tracking (Dauermessbetrieb) mit Wertspeicherung – Start (sNf)	39
	10.2.9 Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung – Auslesen (sNq)	40
	10.3 Konfigurationskommandos	40
	10.3.1 Set/Get-Kommunikationsparameter (sNbr)	
	10.3.2 Erweiterte Mess-Modes (sNuc)	
	10.3.3 Set Automatic Mode (sNA)	42
	10.3.4 Set/Get minimaler Analogausgangsstrom (sNvm)	42
	10.3.5 Set/Get Analogausgabewert im Fehlerfall (sNve)	43
	10.3.6 Set/Get Distanzbereich (sNv)	43
	10.3.7 Set/Get Signalpegel der digitalen Ausgänge (sNn)	44
	10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs)	45
	10.3.9 Set Konfigurationsparameter auf Werkseinstellung (sNd)	45
	10.3.10 Get Softwareversion (sNsv)	45
	10.3.11 Get Seriennummer (sNsn)	46
	10.3.12 Get Geräteinformation (dg)	46
	10.4 Digital Eingang	46
	10.4.1 Konfiguration des Digital Eingangs (sNDI1)	47
	10.4.2 Lese Digital Eingang (sNRI)	
	10.5 SSI (Synchron-Serielle-Schnittstelle) – nur LLB-500	48
	10.5.1 Umschaltung zwischen RS-422 und SSI Ausgabe (sNSSI)	
	10.5.2 Set/Get SSI-Ausgabewert im Fehlerfall (sNSSIe)	
	10.6 Benutzerspezifische Kommandos	
	10.6.1 Set/Get Benutzer Distanz Offset (sNuof)	
	10.6.2 Benutzerkonfigurierte Einzel-Distanzmessung (sNug)	
	10.6.3 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb, Einzel-Sensor (sNuh)	
	10.6.4 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung - Start	
	(sNuf)	51
	10.6.5 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung -	
	Auslesen (sNuq)	
	10.6.6 Benutzerkonfigurierter Automatic Mode (sNuA)	52
	10.7 Fehlercodes	53



11 SSI-Schnittstelle - nur LLB-500	54
11.1 SSI-Spezifikationen für LLB-500	54
11.2 Anschluss des LLB-500 mit aktivierter SSI-Schnittstelle (RS-422 Standard)	54
11.3 Unterstützte Kabellängen	55
11.4 Inbetriebnahme der SSI-Schnittstelle mittels LLB-Utility-Software	55
11.4.1 Aktivierung der SSI-Schnittstelle	55
11.4.2 SSI-Messwerte Aktualisieren	56
11.4.2.1 Aktualisierung des SSI-Ausgebewerts mittels Automatik- Modus	56
11.4.2.2 Aktualisierung des SSI-Ausgebewerts mittels externem Trigger (Digitaleingang)	57
11.5 SSI Timing und Übertragung	58
12 Zubehör	59
12.1 Fernrohrsucher	59
12.2 Zieltafel	59
12.3 Anschluss Set	60
12.4 Steckerabdeckung IP-65	60
12.5.90°-\Winkelstecker IP-65	60

06/07/2011



Änderungs-Index

Änderung		Index
Erstausgabe	27.04.2010	00
Vibration und Schock zu den Technischen Daten hinzugefügt	19.10.2010	01
LLB-500 Messbereich auf Zieltafel angepasst		02
Erweiterung:	07.06.2011	03



1 Allgemeines

Das vorliegende Benutzerhandbuch beinhaltet folgende Themen:

- Grundlegende Sicherheitshinweise
- Übersicht
- Geräte Einstellungen
- Installation
- Spezifikationen
- Elektrische Komponenten
- Geräteabmessungen
- Werkseinstellungen
- Kommandosatz
- Zubehör

Da die Dokumentation modular aufgebaut ist, stellt dieses Benutzerhandbuch eine Ergänzung zu anderen Dokumentationen wie z.B. Produktdatenblätter, Maßzeichnungen, Prospekte etc. dar.

Das Benutzerhandbuch kann kundenspezifisch im Lieferumfang enthalten sein, oder kann auch separat angefordert werden.

1.1 Geltungsbereich

Dieses Benutzerhandbuch gilt ausschließlich für folgende Mess-System-Baureihen:

- Analog-Schnittstelle
 - LLB65-00600
 - LLB65-00601
 - LLB65-00610
 - LLB65-00611
- Analog + SSI-Schnittstelle
 - LLB500-00600
 - LLB500-00601
 - LLB500-00610
 - LLB500-00611

Die Produkte sind durch aufgeklebte Typenschilder gekennzeichnet und sind Bestandteil einer Anlage.

Es gelten somit zusammen folgende Dokumentationen:

- anlagenspezifische Betriebsanleitungen des Betreibers,
- · dieses Benutzerhandbuch



1.2 EG-Konformitätserklärung

Die Mess-Systeme wurden unter Beachtung geltender europäischer bzw. internationaler Normen und Richtlinien entwickelt, konstruiert und gefertigt.

Eine entsprechende Konformitätserklärung kann bei der Firma TR-Electronic GmbH angefordert werden.

Der Hersteller der Produkte, die TR-Electronic GmbH in D-78647 Trossingen, besitzt ein zertifiziertes Qualitätssicherungssystem gemäß ISO 9001.

1.3 Verwendete Abkürzungen / Begriffe

EG	<i>E</i> uropäische <i>G</i> emeinschaft	
EMV	Elektro-Magnetische-Verträglichkeit	
ESD	Elektrostatische Entladung (<i>E</i> lectro <i>S</i> tatic <i>D</i> ischarge)	
IEC	Internationale Elektrotechnische Kommission	
LLB	Laser-Entfernungs-Messgerät	
VDE	Verein Deutscher Elektrotechniker	



2 Grundlegende Sicherheitshinweise

2.1 Symbol- und Hinweis-Definition

AWARNUNG

bedeutet, dass Tod oder schwere Körperverletzung eintreten kann, wenn die entsprechenden Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.

AVORSICHT

bedeutet, dass eine leichte Körperverletzung eintreten kann, wenn die entsprechenden Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.



bedeutet, dass ein Sachschaden eintreten kann, wenn die entsprechenden Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.



bezeichnet wichtige Informationen bzw. Merkmale und Anwendungstipps des verwendeten Produkts.



bedeutet, dass eine Schädigung des Auges durch Laserstrahlung eintreten kann, wenn die entsprechenden Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.

2.2 Verpflichtung des Betreibers vor der Inbetriebnahme

Als elektronisches Gerät unterliegt das Mess-System den Vorschriften der EMV-Richtlinie.

Die Inbetriebnahme des Mess-Systems ist deshalb erst dann erlaubt, wenn festgestellt wurde, dass die Anlage/Maschine in die das Mess-System eingebaut werden soll, den Bestimmungen der EG-EMV-Richtlinie, den harmonisierten Normen, Europanormen oder den entsprechenden nationalen Normen entspricht.



2.3 Allgemeine Gefahren bei der Verwendung des Produkts

Das Produkt, nachfolgend als **Mess-System** bezeichnet, ist nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln gefertigt. **Dennoch können bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung Gefahren für Leib und Leben des Benutzers oder Dritter bzw. Beeinträchtigungen des Mess-Systems und anderer Sachwerte entstehen!**

Mess-System nur in technisch einwandfreiem Zustand sowie bestimmungsgemäß, sicherheits- und gefahrenbewusst unter Beachtung des **Benutzerhandbuchs** verwenden! Insbesondere Störungen, die die Sicherheit beeinträchtigen können, umgehend beseitigen (lassen)!

2.4 Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Mess-System wird zur Distanzmessung, sowie der Aufbereitung der Messdaten für eine nachgeschaltete Steuerung bei industriellen Prozess- und Steuerungs-Abläufen verwendet.

Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch:

- das Beachten aller Hinweise aus diesem Benutzerhandbuch,
- das Beachten des Typenschildes und eventuell auf dem Mess-System angebrachte Verbots- bzw. Hinweisschilder,
- das Beachten der beigefügten Dokumentation wie z.B. Produktbegleitblatt, Steckerbelegungen etc.,
- das Beachten der Betriebsanleitung des Maschinen- bzw. Anlagen-Herstellers,
- das Betreiben des Mess-Systems innerhalb der in den technischen Daten angegebenen Grenzwerten.

Insbesondere sind folgende Verwendungen untersagt:

- in Bereichen, in denen eine Unterbrechung des Laserstrahls, zum Beispiel durch Verdecken der Laser-Linsenöffnung, Schaden entstehen oder jemand verletzt werden kann,
- in Umgebungen, in denen starker Regen, Schnee, Nebel, Dämpfe oder direkte Sonneneinstrahlungen etc. die Laser-Intensität negativ beeinflussen kann,
- in Umgebungen mit explosiver Atmosphäre,
- zu medizinischen Zwecken

Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden durch Positionssprünge des Mess-Systems !



- Da das Mess-System kein Sicherheitsbauteil darstellt, muss durch die nachgeschaltete Steuerung eine Plausibilitätsprüfung der Mess-System-Werte durchgeführt werden.
- Das Mess-System ist vom Betreiber zwingend mit in das eigene Sicherheitskonzept einzubinden.



2.5 Gewährleistung und Haftung

Grundsätzlich gelten die "Allgemeinen Geschäftsbedingungen" der Firma TR-Electronic GmbH. Diese stehen dem Betreiber spätestens mit der Auftragsbestätigung bzw. mit dem Vertragsabschluss zur Verfügung. Gewährleistungs- und Haftungsansprüche bei Personen- und Sachschäden sind ausgeschlossen, wenn sie auf eine oder mehrere der folgenden Ursachen zurückzuführen sind:

- Nicht bestimmungsgemäße Verwendung des Mess-Systems.
- Unsachgemäße Montage, Installation, Inbetriebnahme und Programmierung des Mess-Systems.
- Unsachgemäß ausgeführte Arbeiten am Mess-System durch unqualifiziertes Personal.
- Betreiben des Mess-Systems bei technischen Defekten.
- Eigenmächtige vorgenommene mechanische oder elektrische Veränderungen am Mess-System.
- Eigenmächtige durchgeführte Reparaturen.
- Katastrophenfälle durch Fremdeinwirkung und höhere Gewalt.

2.6 Organisatorische Maßnahmen

- Das Benutzerhandbuch muss ständig am Einsatzort des Mess-Systems griffbereit aufbewahrt werden.
- Ergänzend zum Benutzerhandbuch sind allgemeingültige gesetzliche und sonstige verbindliche Regelungen zur Unfallverhütung und zum Umweltschutz zu beachten und müssen vermittelt werden.
- Die jeweils gültigen nationalen, örtlichen und anlagenspezifischen Bestimmungen und Erfordernisse müssen beachtet und vermittelt werden.
- Der Betreiber hat die Verpflichtung, auf betriebliche Besonderheiten und Anforderungen an das Personal hinzuweisen.
- Das mit T\u00e4tigkeiten am Mess-System beauftragte Personal muss vor Arbeitsbeginn das Benutzerhandbuch, insbesondere das Kapitel "Grundlegende Sicherheitshinweise", gelesen und verstanden haben.
- Das Typenschild, eventuell aufgeklebte Verbots- bzw. Hinweisschilder auf dem Mess-System müssen stets in lesbarem Zustand erhalten werden.
- Keine mechanischen oder elektrischen Veränderungen am Mess-System, außer den in diesem Benutzerhandbuch ausdrücklich beschriebenen, vornehmen.
- Reparaturen dürfen nur vom Hersteller, oder einer vom Hersteller autorisierten Stelle bzw. Person vorgenommen werden.



2.7 Personalauswahl und -qualifikation; grundsätzliche Pflichten

- Alle Arbeiten am Mess-System dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.
 - Qualifiziertes Personal sind Personen, die auf Grund ihrer Ausbildung, Erfahrung und Unterweisung sowie ihrer Kenntnisse über einschlägige Normen, Bestimmungen, Unfallverhütungsvorschriften und Betriebsverhältnisse, von dem für die Sicherheit der Anlage Verantwortlichen berechtigt worden sind, die jeweils erforderlichen Tätigkeiten auszuführen, und dabei mögliche Gefahren erkennen und vermeiden können.
- Zur Definition von "Qualifiziertem Personal" sind zusätzlich die Normen VDE 0105-100 und IEC 364 einzusehen (Bezugsquellen z.B. Beuth Verlag GmbH, VDE-Verlag GmbH).
- Klare Regelung der Verantwortlichkeiten für die Montage, Installation, Inbetriebnahme und Bedienung festlegen. Beaufsichtigungspflicht bei zu schulendem oder anzulernendem Personal!

Page 13 of 120



2.8 Sicherheitstechnische Hinweise



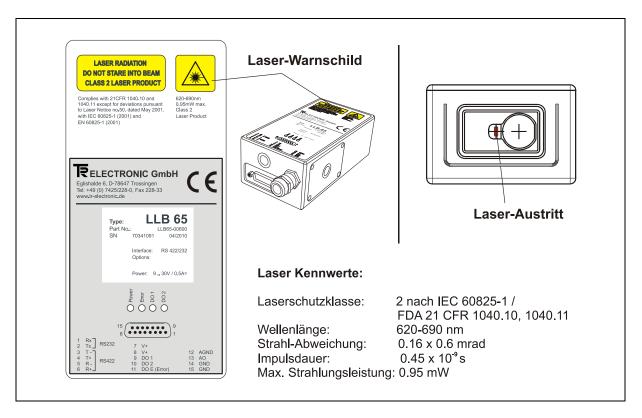
Schädigung des Auges durch Laserstrahlung!

Das Mess-System arbeitet mit einem Rotlicht-Laser der Klasse 2. Bei Lasereinrichtungen der Klasse 2 ist das Auge bei zufälliger, kurzzeitiger Einwirkung der Laserstrahlung, d.h. bei Einwirkungsdauer bis 0,25 s nicht gefährdet. Lasereinrichtungen der Klasse 2 dürfen deshalb ohne weitere Schutzmaßnahmen eingesetzt werden, wenn sichergestellt ist, dass weder ein absichtliches Hineinschauen für die Anwendung über längere Zeit als 0,25 s, noch wiederholtes Hineinschauen in die Laserstrahlung bzw. spiegelnd reflektierte Laserstrahlung erforderlich ist.

Von dem Vorhandensein des Lidschlussreflexes zum Schutz der Augen darf in der Regel nicht ausgegangen werden.

Daher sollte man bewusst die Augen schließen oder sich sofort abwenden!

- Das Mess-System ist so zu installieren, dass beim Betrieb nur eine zufällige Bestrahlung von Personen möglich ist.
- Die Laserstrahlung darf sich nur so weit erstrecken, wie es für die Entfernungsmessung nötig ist. Der Strahl ist am Ende der Nutzentfernung durch eine Zielfläche so zu begrenzen, dass eine Gefährdung durch direkte oder diffuse Reflexion möglichst gering ist.
- Soweit möglich sollte der unabgeschirmte Laserstrahl außerhalb des Arbeits- und Verkehrsbereiches in einem möglichst kleinen, nicht zugänglichen Bereich verlaufen, insbesondere ober- oder unterhalb der Augenhöhe.
- Laserschutzbedingungen gemäß
 DIN EN 60825-1 in der neuesten Fassung beachten.
- Es sind die geltenden gesetzlichen und örtlichen Bestimmungen zum Betrieb von Laseranlagen zu beachten.



06/07/2011



AWARNUNG

ACHTUNG

Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden!

- Mit dem Fernrohrsucher nicht direkt in die Sonne zielen, das Fernrohr wirkt wie ein Brennglas und kann somit die Augen oder das innere des LLB schädigen.
- Verdrahtungsarbeiten, Öffnen und Schließen von elektrischen Verbindungen nur im spannungslosen Zustand durchführen.
- Keine Schweißarbeiten vornehmen, wenn das Mess-System bereits verdrahtet bzw. eingeschaltet ist.
- Sicherstellen, dass das Laser-Warnschild auf dem Mess-System jederzeit gut sichtbar ist.
- Kein Gebrauch von Fremdzubehör



- Sicherstellen, dass die Montageumgebung vor aggressiven Medien (Säuren etc.) geschützt ist.
- Das Öffnen des Mess-Systems ist untersagt.

Entsorgung



Muss nach der Lebensdauer des Gerätes eine Entsorgung vorgenommen werden, sind die jeweils geltenden landesspezifischen Vorschriften zu beachten.

Reinigung

Linsenöffnung des Mess-Systems regelmäßig mit einem weichen Tuch reinigen. Zur Reinigung keine aggressiven Reinigungsmittel wie Verdünner oder Aceton verwenden!

Page 15 of 120



3 Übersicht

Das LLB (LLB (H mit Heizung optional) ist ein leistungsstarkes Distanzmessgerät für den Einsatz in industriellen Anwendungen. Es erlaubt genaue und kontaktlose Distanzmessungen über einen großen Distanzbereich. Durch Auswertung der Reflektion eines Laserstrahles wird die Distanz bestimmt.

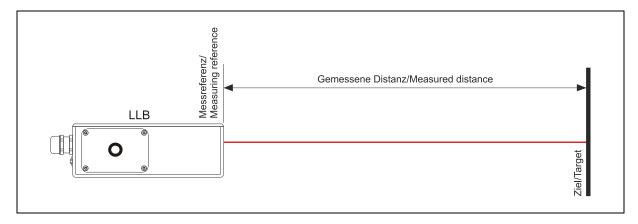


Abbildung 1: Standard Anwendung

Gerätedaten:

- Kompatibel zum TR LLB-60 (H) Laser-Entfernungs-Messgerät
- Messbereich bei LLB-65 / LLB-500 auf natürliche Oberflächen: 0,05 m bis ca. 65 m
- Messbereich bei LLB-500 auf reflektierende Zieltafel: 0,5 m bis ca. 500 m
- Serielle Schnittstellen (RS-232 und RS-422)
- SSI Schnittstelle (nur LLB-500)
- Es können pro RS-422 Schnittstelle bis zu 10 Messmodule adressiert werden
- Flexible Spannungsversorgung (9...30 VDC), mit Heizungsoption (24...30 VDC)
- Programmierbarer analoger Stromausgang (0/4...20 mA)
- Zwei programmierbare digitale Ausgänge (DO1 und DO2)
- Digital Ausgang f
 ür Ger
 ätefehler Anzeige (DOE)
- Programmierbarer Digital Eingang (DI1)
- ASCII Protokoll zur Steuerung von externen Anzeigen
- D-Sub Stecker sowie Anschlussklemmen zum einfachen anschließen
- IP65 (Schutz vor Eindringen von Staub und Wasser)
- 4 LEDs zur Statusanzeige vor Ort
- Umfangreiche Konfigurationssoftware auf <u>www.TR-Electronic.de</u> oder Support DVD
- Optional (H): Eingebaute Heizung für Tieftemperaturanwendungen bis -40 °C
- Laserklasse II (<0.95 mW)
- Zubehör für einfache Benutzung des Gerätes



Für eine einfache Inbetriebnahme des Gerätes kann die kostenlose Konfigurationssoftware auf unseren Internetseiten heruntergeladen werden: http://www.tr-electronic.de/ oder Support DVD



3.1 Produkt Identifizierung

Das Gerät ist auf dem Produktlabel auf der Oberseite genau spezifiziert:

LLB-65 mit einer Abtastrate von bis zu 6 Hz.

Version	Typische Genauigkeit	
	1.5 mm	3 mm
Standardversion	LLB-65 ArtNr.: LLB65-00600	LLB-65 ArtNr.: LLB65-00601
Erweiterter Temperaturbereich	LLB-65 (H) ArtNr.: LLB65-00610	LLB-65 (H) ArtNr.: LLB65-00611

LLB-500 mit einer Abtastrate von bis zu 25 Hz.

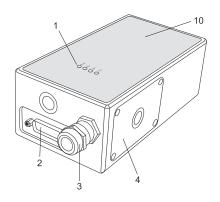
Version	Typische Genauigkeit	
	1 mm	3 mm
Standardversion	LLB-500 ArtNr.: LLB500-00600	LLB-500 ArtNr.: LLB500-00601
Erweiterter Temperaturbereich	LLB-500 (H) ArtNr.: LLB500-00610	LLB-500 (H) ArtNr.: LLB500-00611

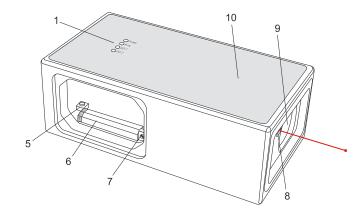
06/07/2011

Page 17 of 120



3.2 Modulkomponenten





1 Status LEDs

Statusanzeige

2 15-Pin D-Sub Stecker

RS-422, RS-232, SSI, analoger, digitaler Ausgang

3 Kabelverschraubung (M16 x 1.5 mm)

Einführung des Anschlusskabels

4 Seitendeckel

Zugang zu den Anschlussklemmen und Komponenten

5 Reset Schalter

Setzt das LLB auf Werkseinstellung zurück

6 Anschlussklemmen

RS-422, RS-232, SSI, analoger, digitaler Ausgang

7 ID Schalter

definiert die Geräteadresse bei Mehrgerätebetrieb an der RS-422 Schnittstelle

8 Austritt des Laserstrahls

9 Empfängeroptik

10 Produkt Bezeichnungslabel

siehe Kapitel 2.8 auf Seite 14

3.3 Gültigkeit

Dieses Benutzerhandbuch ist gültig für LLB- Module der folgenden Software Versionen:

Interface Software Version: 0100 oder höher Modul Software Version: 0100 oder höher

Um an die Softwareversion des LLB zu gelangen, sind die beschriebenen Kommandos zu verwenden. Siehe 10.3.10 Get Softwareversion (sNsv) auf Seite 45.

06/07/2011



3.4 Messbereich

Das LLB ist ein optisches Messgerät dessen Grenzen von den Einsatzbedingungen bestimmt werden. Je nach Einsatz und Anwendung kann der maximale Messbereich variieren. Die folgenden Bedingungen können den Messbereich beeinflussen:

Einfluss	Erweiterung des Messbereiches	Abnahme des Messbereiches
Zielbeschaffenheit	helle, reflektierende Oberflächen wie z.B. die Zieltafel, siehe Kapitel 12 Zubehör auf Seite 59.	matte und dunkle Oberflächen, grüne und blaue Oberflächen
Partikel in der Luft	Saubere Umgebungsluft	Staub, Nebel, starker Regenfall, starker Schneefall
Sonnenschein	Dunkelheit	Heller Sonnenschein auf Messziel

Der Messbereich kann auch durch die Konfiguration des Messmodes beeinflusst werden. Siehe 10.3.2 Erweiterte Mess-Modes (sNuc) auf Seite 41.

Das LLB kompensiert keine Umgebungseinflüsse, welche bei Messungen von größeren Distanzen relevant sein können (z.B. > 150 m). Diese Effekte sind beschrieben in:

B.Edlen: "The Refractive Index of Air, Metrologia 2", 71-80 (1966)



3.5 Vermeidung von fehlerhaften Messungen

3.5.1 Raue Oberflächen

Auf rauen Oberflächen (z.B. grober Mörtel), muss auf das Zentrum der beleuchteten Fläche gemessen werden. Um Messungen auf Risse, Vertiefungen etc. in der Oberfläche zu vermeiden, ist eine Zieltafel (siehe Kapitel 12 Zubehör auf Seite 59) oder Platte zu verwenden.

3.5.2 Durchsichtige Oberflächen

Um fehlerhaften Messungen entgegenzuwirken sollte nicht auf transparente Oberflächen gemessen werden. Dies gilt insbesondere für farblose Flüssigkeiten (wie Wasser) oder (sauberes) Glas. Auf unbekannte Materialien und Flüssigkeiten sollten immer Testmessungen durchgeführt werden.



Fehlerbehaftete Messungen können entstehen, wenn durch Glasscheiben gemessen wird, oder wenn sich Objekte im Sichtbereich des Laserstrahles befinden.

3.5.3 Nasse, glatte oder stark glänzende Oberflächen

- 1 Wird in einem zu spitzen Winkel auf das Ziel gemessen, kann der Laserstrahl abgelenkt werden. Das LLB könnte so ein zu schwaches Signal detektieren (Fehlernummer 255) oder es könnte das Objekt gemessen werden wo der abgelenkte Laserstrahl auftrifft.
- 2 Wenn im rechten Winkel gemessen wird kann das LLB möglicherweise ein zu starkes Signal empfangen (Fehlermeldung 256).

3.5.4 Geneigte, gebogene Oberflächen

Messungen sind möglich solange genügend Zielfläche für den Laserspot vorhanden ist.

3.5.5 Mehrfach Reflektionen

Fehlerhafte Messungen können auch dadurch entstehen, dass der Laserstrahl von anderen Objekten entlang der Messstrecke reflektiert wird. Vermeiden sie reflektierende Objekte entlang der Messstrecke.



4 Geräte Einstellungen

Wir empfehlen, dass die Konfigurationsschritte zuerst im Labor durchgeführt werden, bevor das Gerät montiert wird. Dies speziell, wenn noch keine Erfahrung mit dem LLB gesammelt wurde. Das LLB unterstützt zwei Betriebsarten:

- Controlled Mode (Host-Controlled)
- Automatic Mode (Stand-Alone-Betrieb)

Die erste Entscheidung die gemacht werden muss, ist die Auswahl der Betriebsart. Während der Controlled Mode maximale Flexibilität und Genauigkeit bereitstellt, ist es oft nicht möglich diesen in bestehende SPS oder andere Steuerungseinrichtungen zu integrieren. In solchen Fällen wird der Automatic Mode möglicherweise bevorzugt.

Einfluss	Controlled Mode	Automatic Mode (mit analogem Ausgang und / oder digitalen Ausgängen)
Genauigkeit	Maximale Messgenauigkeit	Genauigkeit abhängig von der Skalierung (siehe 10.3.6 Set/Get Distanzbereich (sNv) Seite 43)
Flexibilität	Zugriff auf gesamten Kommando Satz	Limitiert
Integration	Benötigt Protokoll-Implementation	Verdrahten von Analog- und/oder Digital-Signalen
Verbindung	Bis zu 10 LLB an einer einzigen RS-422 Schnittstelle.	Punkt zu Punkt Verbindung

Die folgenden zwei Abschnitte beschreiben die Konfiguration des LLB für den Controlled und Automatic Mode.

4.1 Verbindung

Um das LLB zu konfigurieren, muss das Modul mit Spannung versorgt und mit einem PC verbunden sein. Abbildung 2 zeigt die notwendigen Verbindungen. Auf dem PC kann ein beliebiges Terminalprogramm benutzt werden um mit dem Modul zu kommunizieren. Zudem kann ein Konfigurationsprogramm benutzt werden: www.TR-Electronic.de.

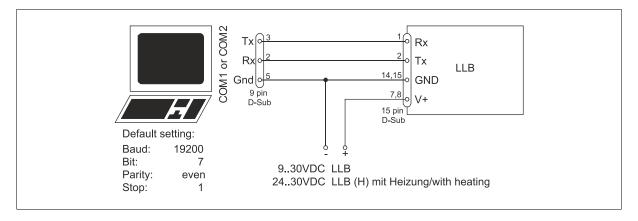


Abbildung 2: Verbindung für die LLB Konfiguration

Printed in the Federal Republic of Germany

06/07/2011

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



4.2 Controlled-Mode

Im Controlled-Mode wird jede Operation eines LLB durch ein Kommando ausgelöst. Dieses wird vom Host System über die serielle Schnittstelle gesendet. Ein einzelnes Gerät kann über die RS-232 Schnittstelle direkt mit dem Host System verbunden werden. Alternativ dazu können aber auch bis zu 10 Geräte über eine einzige serielle RS-422 Schnittstelle angeschlossen werden. Der benötigte Kommandosatz ist in Kapitel 10 Kommandosatz auf Seite 36 beschrieben.

4.2.1 Konfiguration

Nach dem Anschließen des/der Module(s) sind die folgenden Schritte notwendig, um das LLB für den Controlled Mode zu konfigurieren.

Nr.	Vorgang	Kommentar	Kommando
1	Einstellen des ID Schalters	Wechsel der Modul ID sind nach einem Aus-Einschaltvorgang aktiviert. Beispiel Modul 0: Wechsle den ID Drehschalter auf Position 0.	Setze ID Schalter auf Position 0 Gerät ausschalten; 10 s warten; Gerät einschalten
2	Setzen des Controlled Mode	Setzen des LLB in den Controlled Mode, falls sich dieses noch nicht darin befindet. Beispiel für Modul 0: Setze in Controlled Mode mit dem Stop Kommando.	s0c <trm>1)</trm>
3	Setzen der Kommunikations- parameter	Falls notwendig, müssen die Einstellungen für das serielle Interface angepasst werden. Beispiel für Modul 0: Setze das serielle Interface auf 19200 Baud, 8 Bit, kein Parity	s0br+2 <trm>¹⁾ Gerät ausschalten; 10 s warten; Wechsle die Einstellungen am Host; Gerät einschalten</trm>

1) Kommandos sind in Kapitel 10 Kommandosatz auf Seite 36 beschrieben.



Wenn die Kommunikationsparameter des Moduls verloren gegangen sind, sollte das Gerät auf die Werkseinstellungen (siehe 9 Werkseinstellungen auf Seite 35) zurückgesetzt werden. Dies erfolgt mit dem Reset Schalter (7.2 Reset Schalter auf Seite 31). Es muss beachtet werden, dass der ID Drehschalter manuell zurückgesetzt werden muss.

4.2.2 Host Software

Für den Controlled Mode wird immer eine Host Software benötigt. Wenn mehrere Geräte über eine RS 422 Interfaceleitung angesteuert werden, muss eine strikte Master-Slave Kommunikation implementiert werden (LLB arbeitet als Slave).



- Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden durch unbeabsichtigte Kommandos!
 - Das Austesten der Host Software zusammen mit dem Messmodul ist vor der Geräteinstallation zwingend durchzuführen.

06/07/2011



4.3 Automatik Mode

Der Automatik Mode wird für den Betrieb des LLB ohne Host bereitgestellt. Die Konfiguration für den analogen und die digitalen Ausgänge werden aktiv sobald die folgend beschriebene Konfiguration durchgeführt wurde und das Gerät aus- und wieder eingeschaltet wurde.

Analoger Ausgang

Der analoge Ausgang ist konfigurierbar und arbeitet mit zwei wählbaren Bereichen:

- 0..20 mA
- 4..20 mA

Digitale Ausgänge

Drei digitale Ausgänge wurden ins LLB integriert. Zwei sind programmierbar, während der <u>dritte</u> zur Signalisierung von Gerätefehlern verwendet wird.

4.3.1 Konfiguration

Nach dem Verbinden des Moduls sind die folgend beschriebenen Schritte notwendig um das LLB in den Automatic Mode zu schalten:

Nr.	Vorgang	Kommentar	Kommando
1	Setze Strom- Ausgangsbereich	Definiert den Strom-Ausgangsbereich. 0 bis 20 mA, oder 4 bis 20 mA sind möglich. Beispiel für Modul 0: Setze Ausgangsbereich von 4 mA bis 20 mA.	s0vm+1 <trm>1)</trm>
2	Setze Distanzbereich	Definiert die minimale Distanz (D _{min}) und die maximale Distanz (D _{max}) für den Signalbereich des Analogausgangs. Beispiel für Modul 0:	s0v+00000000+001000000 <tm>1)</tm>
		Setze Distanzbereich von 0m bis 10m	
3	Setze Analogausgang bei Fehlerbetrieb	Setzt den Stromwert der im Fehlerfall am Ausgang anliegen soll. Beispiel für Modul 0: Setze Strom im Fehlerfall auf 0 mA.	s0ve+000 <trm>1)</trm>
4	Konfiguriere die digitalen Ausgänge	Setzt die Ein- und Ausschaltschwellen der digitalen Ausgänge. Beispiel für Modul 0: DO 1: Aus=2000 mm Ein=2005 mm DO 2: Aus=4000 mm Ein=4005 mm	s01+00020000+00020050 <tm>¹⁾ s02+00040000+00040050<tm>¹⁾</tm></tm>



Nr.	Vorgang	Kommentar	Kommando
5	Speichere die Einstellungen	Die geänderte Konfiguration muss gespeichert werden, damit diese erhalten bleibt. Beispiel für Modul 0: Speichere die Einstellungen für Modul 0	s0s <trm>1)</trm>
6	Setze Automatic Mode	LLB in den Automatic Mode mit der gewünschten Abtastrate setzen. Beispiel für Modul 0: Setze Messwert Abtastrate auf die maximal mögliche Geschwindigkeit.	s0A+0 <trm>¹⁾</trm>

1) Die Kommandos sind beschrieben in 10 Kommandosatz auf Seite 36

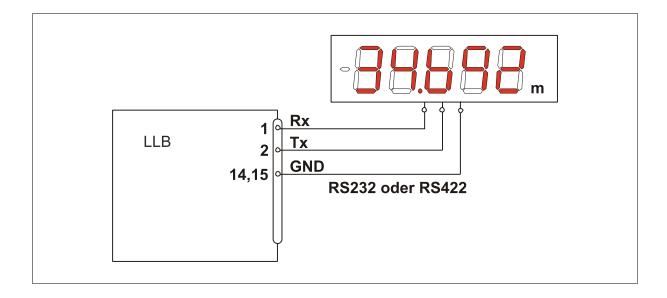


Wenn die Kommunikationsparameter des Moduls verloren gegangen sind, sollte das Gerät auf die Werkseinstellungen (9 Werkseinstellungen auf Seite 35) zurückgesetzt werden. Dies erfolgt mit dem Reset Schalter (7.2 Reset Schalter auf Seite 31). Es muss beachtet werden, dass der ID Drehschalter manuell zurückgesetzt werden muss.

4.4 Display Mode

Wenn der Display Mode aktiviert ist, formatiert das LLB die gemessene Distanz als ASCII-String, welcher über ein externes Display mit serieller Schnittstelle angezeigt werden kann. Dies ist möglich, da die LLB diesen formatierten String automatisch nach Beendigung einer Messung auf der seriellen Schnittstelle ausgibt. Messergebnisse können ohne zusätzlichen Controller auf dem externen Display angezeigt werden.

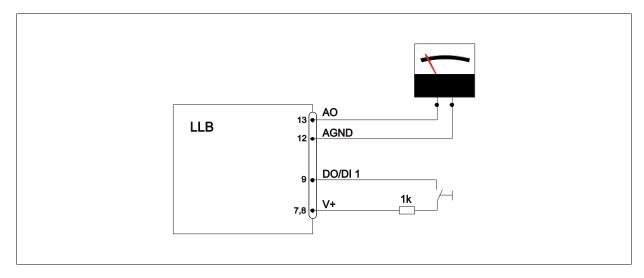
Nähere Hinweise zu diesem Mode können bei TR-Electronic erfragt werden.





4.5 Externer Trigger

Das LLB bietet die Möglichkeit getriggerte Messungen mit einem externen Schalter oder Tastschalter am Digital-Eingang 1 (DI 1) vorzunehmen. Die Benutzung des Digital-Eingangs DI 1 deaktiviert Digital-Ausgang DO 1. Siehe 9.7 Digital Eingang 1 (DI1) auf Seite 35.



Das Kommando zur Aktivierung der externen Trigger-Funktion wird in Kapitel 10.4 Digital Eingang auf Seite 46 beschrieben.

4.5.1 Konfiguration

Um den externen Trigger zu aktivieren, sind nach dem Anschluss der LLB folgende Schritte notwendig. Das Beispiel zeigt die Konfiguration für die Triggerung einer Einzel-Distanz-Messung.

Nr.	Vorgang	Kommentar	Kommando
1	Aktivierung des Digital-Eingangs DI 1	Definiert die Auslösung für ein Trigger-Ereignis an DI 1. Beispiel für Modul 0: Konfiguriere DI 1 für die Triggerung	s0DI1+2 <trm>1)</trm>
5	Speichere die Einstellungen	einer Einzel-Distanz-Messung Die geänderte Konfiguration muss gespeichert werden, damit diese erhalten bleibt. Beispiel für Modul 0: Speichere die Einstellungen für Modul 0	s0s <trm>1)</trm>

1) Die Kommandos werden in Kapitel 10 Kommandosatz auf Seite 36 beschrieben.



5 Installation

5.1 Befestigung

Auf der Unterseite des Gerätes befinden sich drei M4 Gewindebohrungen für die einfache Montage des LLB.

5.2 Geräteanschluss

5.2.1 Versorgungsspannung

Um einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten, ist eine separate Versorgungsspannung für das LLB zu benutzen.

- LLB: 9...30 VDC, 0.5 A
- LLB (H): 24...30 VDC, 2.5 A

5.2.2 Kabelanschluss

Es muss ein Ferritkern am Anschlusskabel montiert werden. Benötigt wird ein Ferritkern mit einer Impedanz von 150 Ω bis 260 Ω bei 25 MHz und 640 Ω bis 730 Ω bei 100 MHz. Als Beispiel kann folgender Ferrit verwendet werden: KCF-65 von KE Kitagawa.

5.2.3 Abschirmung und Gerätemasse

Das LLB besitzt zwei elektrisch isolierte Massepunkte, den generellen Massepunkt (GND) und den Massepunkt für den Analogausgang (AGND). GND und AGND sind über ein RC-Glied mit dem Gehäuse verbunden, siehe Abbildung 3.

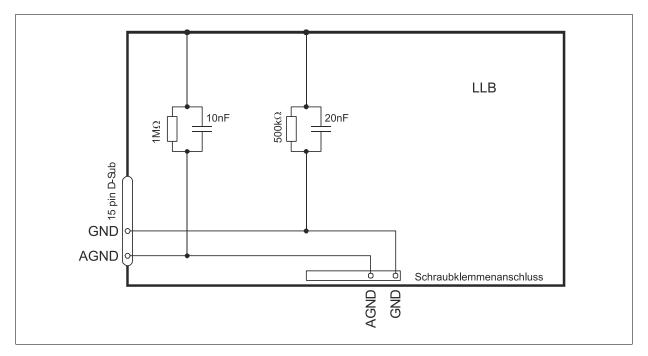


Abbildung 3: Verbindung zwischen Abschirmung, Masse (GND) und Analog-Masse (AGND)



5.2.4 Controlled-Mode

RS-232

AWARNUNG ACHTUNG

- Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden durch undefinierte Schnittstellenzustände!
 - Verbinde nie mehrere LLB mit einer seriellen RS-232 Schnittstelle

Bei Verwendung der RS-232 Schnittstelle ist nur Punkt-zu-Punkt Kommunikation möglich.

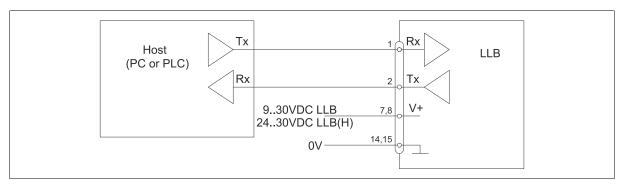


Abbildung 4: Punkt-zu-Punkt Verbindung mit RS 232

RS-422



- Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden durch undefinierte Schnittstellenzustände!
 - Alle LLB müssen unterschiedliche ID Nummern aufweisen

Es ist möglich, mehrere Messgeräte an eine RS-422 Schnittstelle anzuschließen. Um einen problemlosen Betrieb zu gewährleisten, muss eine strikte Master-Slave Kommunikation implementiert werden. Es ist wichtig, dass der Master volle Kontrolle über die Kommunikation hat und dieser keine neue Kommunikation einleitet, bevor das vorhergehende Kommando abgeschlossen wurde (Antwort vom LLB oder Timeout).

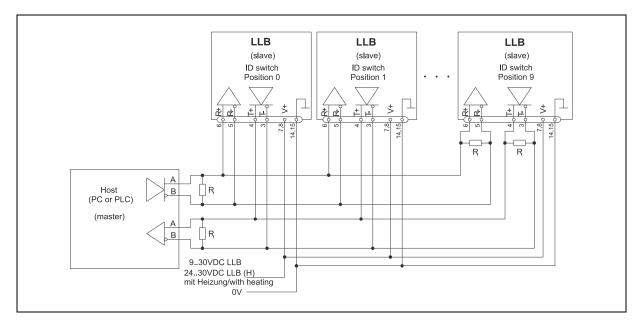


Abbildung 5: Verbindung zu mehreren Geräten mit RS-422

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



5.2.5 Automatic Mode

Der Analogausgang des LLB ist gegenüber der restlichen Elektronik im Gerät isoliert. Wenn der Analogausgang benutzt wird, muss die Analogausgang kleiner als 500 Ω ist.

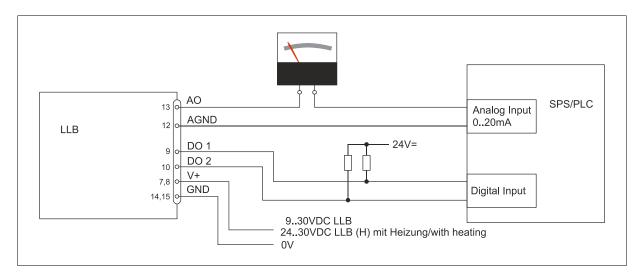


Abbildung 6: Verbindung eines analogen Anzeigeinstrumentes und einer SPS Steuerung

5.3 Ausrichten des Laserstrahls

Bei weit entfernten Zielen ist das Ausrichten des Laserstrahls oft schwierig, da der Laserspot nicht oder nur schlecht sichtbar ist. Optional ist eine teleskopische Visiereinrichtung verfügbar, die das Ausrichten bedeutend vereinfacht. Im Kapitel 12 Zubehör auf Seite 59 ist eine Beschreibung der Visiereinrichtung zu finden.

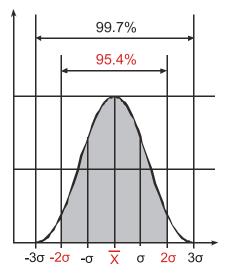


6 Spezifikationen

6.1 Messgenauigkeit

Die Messgenauigkeit korrespondiert zur ISO-Norm ISO/R 1938-1971 mit einer statistischen Sicherheit von 95.4 % (d.h. \pm zwei mal die Standardabweichung σ , siehe Diagramm auf der rechten Seite). Die **typische** Messgenauigkeit gilt für durchschnittliche Messbedingungen.

Messgenauigkeit			
LLB65-00600	± 1,5 mm		
LLB65-00601	± 3 mm		
LLB65-00610	± 1,5 mm		
LLB65-00611	± 3 mm		
LLB500-00600	± 1 mm		
LLB500-00601	± 3 mm		
LLB500-00610	± 1 mm		
LLB500-00611	± 3 mm		



Diese Angaben sind für den Tracking Mode (Dauermessbetrieb) gültig.

Der maximale Messfehler ergibt sich bei ungünstigen Bedingungen wie z.B. bei:

- Hoch reflektierende Oberflächen, z.B. Reflektionsbänder
- Betrieb am Limit des spezifizierten Temperaturbereiches, oder wenn die Anpassung des Gerätes an die Umgebungstemperatur abgebrochen wurde
- Sehr helle Umgebungsbedingungen, starkes Hitzeflimmern

Maximaler Messfehler			
LLB65-00600	± 2 mm		
LLB65-00601	± 5 mm		
LLB65-00610	± 2 mm		
LLB65-00611	± 5 mm		
LLB500-00600	± 2 mm		
LLB500-00601	± 5 mm		
LLB500-00610	± 2 mm		
LLB500-00611	± 5 mm		

Das LLB kompensiert keine Veränderungen der Umgebungsbedingungen. Diese Änderungen können die Genauigkeit bei Messungen von großen Distanzen (> 150 m) beeinflussen, wenn die Änderungen stark von den folgenden Werten abweichen:

- 20 °C Umgebungstemperatur
- 60 % Luftfeuchtigkeit
- 953 mbar Luftdruck

Diese Effekte sind beschrieben in:

B.Edlen: "The Refractive Index of Air, Metrologia 2", 71-80 (1966)



6.2 Technische Daten

Typische Messgenauigkeit für:			
LLB65-00600, LLB65-00610	1).	A.S. mars had O	
LLB65-00600, LLB65-00610 LLB65-00601, LLB65-00611		\pm 1,5 mm bei 2 σ	
LLB500-00600, LLB500-0061		\pm 3,0 mm bei 2 σ	
LLB500-00600, LLB500-006		\pm 1,0 mm bei 2 σ	
·	11 ' '7	\pm 3,0 mm bei 2 σ	
Genauigkeit des Analog-Ausgangs			
LLB-65:		0,2 %, bezogen auf den Endausschlag	
LLB-500:		0,1 %, bezogen auf den Endausschlag	
Typische Wiederholgenauigkeit für:			
LLB65-00600, LLB65-00610		\pm 0,4 mm bei 2 σ	
LLB65-00601, LLB65-00611		\pm 0,5 mm bei 2 σ	
LLB500-00600, LLB500-0061		\pm 0,3 mm bei 2 σ	
LLB500-00601, LLB500-0061	11 ":	\pm 0,5 mm bei 2 σ	
Messauflösung:		0.1 mm	
Messbereich auf natürliche Oberfläch	en:	0,05 bis ca. 65 m	
Messbereich auf orange (reflektierend	le) Zieltafel		
LLB-500:	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	0,5 bis ca. 500 m	
Siehe Kapitel Zubehör auf Seite 59.			
Messreferenz		vom Frontende, siehe Kap. 8, Geräteabmessungen	
Durchmesser des Laserspots am Ziele	nhiekt hei einer Distanz von:	4 mm bei 5 m	
Duronniesser des Laserspois ani Ziel	objekt bei eiller Distallz VOII:	8 mm bei 10 m	
		15 mm bei 30 m	
Messzeit: - Einzelmessung		10 11111 201 00 111	
LLB-65 / LLB-5	00 ³⁾ ·	0.3 s bis ca. 4 s	
- Tracking Mode (Daue		0,0 3 513 64. 4 3	
LLB-65 ³⁾ :	messeciles,	0,15 s bis ca. 4 s	
LLB-500 ³⁾ :		40 ms bis 4 s	
Lichtquelle:		Laserdiode 620-690 nm (rot)	
Licitiquene.		IEC 60825-1: 2007; Klasse 2	
		FDA 21CFR 1040.10 und 1040.11	
		Strahlabweichung: 0.16 x 0.6 mrad Pulsdauer: 0.45x10 ⁻⁹ s Maximale Strahlungsleistung: 0.95 mW	
Lebensdauer des Lasers:		>50'000h bei 20°C	
ESD:		IEC 61000-4-2 : 1995 +A1 +A2	
EMC:		EN 61000-6-4	
		EN 61000-6-2	
Betriebsspannung:	LLB-65/-500:	9 30V DC 0.6A	
	LLB-65/-500 (mit Heizung):	24 30V DC 2.5A	
Abmessungen	::. 300 (150 x 80 x 55 mm	
Betriebstemperatur im Betrieb 2)	LLB-65/-500:	-10 °C bis +50 °C	
Detriebsteinperatur IIII Detrieb	LLB-65/-500 (mit Heizung):	-40 °C bis +50 °C	
Lagartamparet	ELD-007-300 (IIIIt Heizung):		
Lagertemperatur:		-40 °C bis +70 °C	
Schutzart:		IP65; IEC60529	
NII		(Schutz gegen eindringen von Staub und Wasser)	
Vibration, DIN EN 60068-2-6: 1996		≤ 50 m/s², Sinus 50-2000 Hz	
Schock, DIN EN 60068-2-27: 1995		≤ 300 m/s², Halbsinus 11 ms	
Gewicht:	LLB-65/-500:	690 g	
	LLB-65/-500 (mit Heizung):	720 g	
Schnittstellen:		1 RS-232 / RS-422 - Schnittstelle	
		1 SSI- Schnittstelle (nur LLB-500)	
		1 programmierbarer Analogausgang 0/4 20 mA	
		2 programmierbare Digitalausgänge	
		programmierbarer Digitaleingang digitaler Ausgang zur Fehleranzeige	

06/07/2011

 $^{^1)}$ Siehe 6.1 Messgenauigkeit auf Seite 29. $^2)$ Bei Dauermessbetrieb Tracking Mode ist die max. Temperatur auf 45°C reduziert. $^3)$ Je nach Geräte-Konfiguration ändert sich die Messzeit und die Genauigkeit. Siehe Erweiterte Mess-Modes (sNuc) - Seite 41. $^4)$ Beim messen auf die orange Zielplatte kann sich die Messgenauigkeit auf \pm 1,5 mm bei 2 σ reduzieren.



7 Elektrische Komponenten

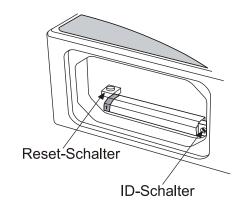
7.1 ID Schalter

Dieser Drehschalter wird benutzt um die Modul ID von 0 bis 9 einzustellen. Standardeinstellung = 0.

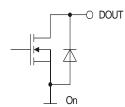
7.2 Reset Schalter

Mit folgendem Vorgehen kann das Modul auf die Werkseinstellung zurückgesetzt werden:

- Gerät ausschalten (Spannung ausschalten)
- Den Resetknopf drücken und gedrückt halten
- Gerät (mit gedrücktem Knopf) Einschalten
- Resetknopf gedrückt halten, bis alle LED's leuchten
- Den Resetknopf loslassen
- Spannungsversorgung ausschalten und 5s warten
- Spannungsversorgung einschalten und warten, bis die grüne Power-LED leuchtet



7.3 Digitale Ausgänge



Das LLB wird mit zwei digitalen Ausgängen für Füllstandsüberwachung ausgeliefert (DO 1 und DO 2). Ein dritter digitaler Ausgang (DO E) ist fest zugewiesen, um mögliche Gerätefehler zu signalisieren. Es handelt sich dabei um Open Dran Ausgänge, wie in Abbildung 7 ersichtlich. Diese können Lasten bis 200 mA treiben. Die max. Schaltspannung beträgt 30 V DC. Im 'Ein'-Zustand ist der FET Transistor leitend.

Abbildung 7: Open Drain Ausgang

7.4 Digital Eingang

Der Digital Ausgang (DO 1) kann als Digital Eingang (DI 1) konfiguriert werden. Dies ist hilfreich für die Auslösung von Messungen über einen externen Schalter oder Taster, siehe Kapitel Digital Eingang auf Seite 46.

Low-Pegel: U_{DI1} < 2 V DC

High-Pegel: $U_{Dl1} > 9 \text{ V DC und } U_{Dl1} < 30 \text{ V DC}$



7.5 Analoger Ausgang

Der analoge Ausgang des LLB ist als Stromquelle (0..20 mA oder 4..20 mA) ausgelegt. Es können Lasten bis maximal 500 Ω getrieben werden.

Die Genauigkeit des analogen Ausgangs auf den Messbereich beträgt ± 0.2 % beim LLB-65 und ± 0.1 % beim LLB-500.

LLB-65:

$$u_{Max} = \frac{Range}{500} = \frac{(Conf_{MaxDist} - Conf_{MinDist})}{500}$$

 $\begin{array}{l} u_{\text{Max}} = \text{max. Unsicherheit} \\ \text{Conf}_{\text{MaxDist}} = \text{program. Distanz für den max. Ausgangsstrom} \\ \text{Conf}_{\text{MinDist}} = \text{program. Distanz für den min. Ausgangsstrom} \end{array}$

LLB-500:

$$u_{Max} = \frac{Range}{1000} = \frac{(Conf_{MaxDist} - Conf_{MinDist})}{1000}$$

U_{Max} = max. Unsicherneit

Conf_{MaxDist} = program. Distanz für den max. Ausgangsstrom

Conf_{MinDist} = program. Distanz für den min. Ausgangsstrom

Beispiel:

Der konfigurierte Messbereich beträgt 0-20 m und die aktuelle gemessene Distanz 14 m. Dies ergibt eine Messunsicherheit von \pm 0,04 m (0,2 % von 20 m) beim LLB-65 und \pm 0,02 m (0,1 % von 20 m) beim LLB-500, welche alle Parameter beinhaltet (Temperaturdrift, Sensorgenauigkeit, Linearität, Zielfarbe etc.). Die Unsicherheit verringert sich, wenn die Umgebungstemperatur stabil ist.



Die beste Genauigkeit wird nur bei Verwendung digitaler Schnittstellen erreicht (RS-232, RS-422 oder SSI)



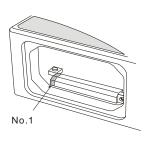
7.6 Anschluss-Stecker

7.6.1 D-SUB Stecker



Pin	Bezeichnung	Beschreibung	
1	Rx	RS-232, Empfangsleitung	
2	Tu	RS-232, Sendeleitung	
3	T-	- RS-422, Sendeleitung negativ	
		- SSI Datenausgang negativ	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
4	T+	- RS-422, Sendeleitung positiv	
		- SSI Datenausgang positiv	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
5	R-	- RS-422, Empfangsleitung negativ	
		- SSI-Takteingang negativ	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
6	R+	- RS-422, Empfangsleitung positiv	
		- SSI-Takteingang positiv	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
7	PWR	Stromversorgung DC	
8		+ 9V+30V LLB	
0		+24V+30V LLB (mit Heizung)	
9	DO 1	Digital Ausgang 1 (Open Drain) oder	
		Digital Eingang 1	
10	DO 2	Digital Ausgang 2 (Open Drain)	
11	DO E	Digital Ausgang Gerätestörung	
		(Open Drain)	
12	AGND	Analog Masse	
13	AO	Analog Ausgang (0/420 mA)	
14	GND	Geräte Masse	
15	GND	Geräte Masse	

7.6.2 Schraubenklemmen

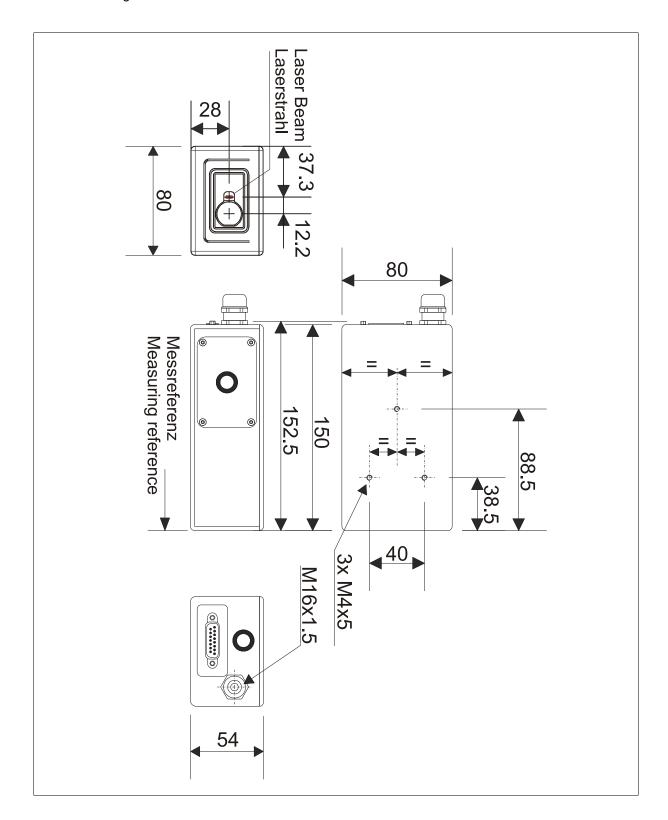


		-	
Pin	Bezeichnung	Beschreibung	
1	R+	- RS-422, Empfangsleitung positiv	
		- SSI-Takteingang positiv	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
2	R-	- RS-422, Empfangsleitung negativ	
		- SSI-Takteingang negativ	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
3	T+	- RS-422, Sendeleitung positiv	
		- SSI Datenausgang positiv	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
4	T-	- RS-422, Sendeleitung negativ	
		- SSI Datenausgang negativ	
		(nur für LLB-500 mit SSI Konfiguration)	
5	Tu	RS-232, Sendeleitung	
6	Ro	RS-232, Empfangsleitung	
7	AGND	Analoge Masse	
8	AO	Analog Ausgang (0/420 mA)	
9	DO E	Digitaler Ausgang Gerätestörung	
		(Open Drain)	
10	DO 2	Digitaler Ausgang 2 (Open Drain)	
11	DO 1	Digitaler Ausgang 1 (Open Drain) oder	
		Digital Eingang 1	
12	GND	Geräte Masse	
13	PWR	Stromversorgung DC	
		+ 9V+30V LLB	
		+24V+30V LLB (mit Heizung)	



8 Geräteabmessungen

Alle Abmessungen in mm





9 Werkseinstellungen

9.1 Betriebsart

Modus: Controlled Mode

9.2 Kommunikationsparameter

Baud: 19200 Datenbits: 7 Parität: Gerade

Stopbit: (Setting 7)

9.3 Analog Ausgang

Minimaler Ausgang: 4 mA
Unteres Bereichsende: 0 m
Oberes Bereichsende: 10 m
Fehlersignal: 0 mA

9.4 Modul ID

ID Nummer: 0

9.5 Digital Ausgang 1 (DOUT1)

Ein: 2 m + 5 mm = 2005 mm Aus: 2 m - 5 mm = 1995 mm

9.6 Digital Ausgang 2 (DOUT2)

Ein: 1 m - 5 mm = 995 mmAus: 1 m + 5 mm = 1005 mm

9.7 Digital Eingang 1 (DI1)

Deaktiviert, als Ausgang konfiguriert

9.8 Anwender Distanz-Offset

Anwender Distanz-Offset = 0 mm



10 Kommandosatz

Alle Kommandos müssen über ein Terminalprogramm eingegeben werden

10.1 Allgemein

10.1.1 Kommando-Abschluss <trm>

Alle Kommandos für das LLB sind ASCII basiert und werden abgeschlossen <trm> mit <cr>><1f>.

10.1.2 Modul Identifikation N

Die Module können mit dem ID Schalter adressiert werden. Diese Adresse ist in den Kommandos mit N gekennzeichnet. Anstelle des Platzhalters N muss die Modul ID eingegeben werden.

10.1.3 Parameter Trennsymbol

Die Kommandosyntax benutzt das '+' Zeichen als Parametertrennung. Das '+' Zeichen kann durch das '-' Zeichen ersetzt werden, wenn dies bei dem entsprechenden Kommando verwendbar sein sollte.

10.1.4 Set/Get-Kommandos

Alle Konfigurations-Kommandos, die zum Setzen von Konfigurationswerten benutzt werden, können auch zum Lesen der aktuellen konfigurierten Werte benutzt werden, indem der Parameter ausgelassen wird. Die Kommandosyntax wird nachfolgend beschrieben:

	Set Kommando		Get Kommando
Kommando	sNuof+xxxxxxxx <trm></trm>		sNuof <trm></trm>
Erfolgreich	gNof? <trm></trm>		gNuof+xxxxxxxx <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Offset in 1/10 mm; + p Fehlercode	positiv / - negativ

10.1.5 Start Sequenz

Nach dem einschalten des LLB Gerätes führt dieses die Initialisierung durch und gibt die Startsequenz gN? aus. Dabei zeigt N die am LLB eingestellte Modul ID an. Nach der Ausgabe dieser Startsequenz ist das LLB Gerät betriebsbereit.



10.2 Bedien-Kommandos

10.2.1 STOP/CLEAR Kommando (sNc)

Stoppt die momentane Ausführung und setzt die Anzeige LED's und die digitalen Ausgänge zurück.

	Kommando	
Kommando	sNc <trm></trm>	
Erfolgreich	gN? <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N Modul ID (09) zzz Fehlercode	

10.2.2 Einzel-Distanzmessung (sNg)

Löst eine einfache Distanzmessung aus. Jedes neue Kommando stoppt eine nicht abgeschlossene Messung.

	Kommando		
Kommando	sNg <trm></trm>		
Erfolgreich	gNg+xxxxxxxxx <trm></trm>		
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameter	N Modul II xxxxxxxx Distanz zzz Fehlerce	in 1/10 mm	

10.2.3 Signal-Messungen (sNm)

Die Signal-Messung kann fortlaufend, oder mit einer Einzelmessung durchgeführt werden. Die Signalstärke wird als relative Zahl im Bereich von 0 bis 8 Millionen zurückgemeldet.

	K	ommando	
Kommando	sNm+c <trm></trm>		
Erfolgreich	gNm+xxxxxxx	x <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
	N	Modul ID (09)	
	C	0: Einzelmessung	
Parameter 1: Dauermessung 🛕 Betrieb nur mit einem		Betrieb nur mit <u>einem</u> Sensor!	
	xxxxxxxx Signalstärke (Bereich 0 8 Millionen)		0 8 Millionen)
	ZZZ	Fehlercode	

Printed in the Federal Republic of Germany



10.2.4 Temperatur-Messung (sNt)

Löst die Messung der Temperatur im inneren des Sensors aus.

	Ko	ommando	
Kommando	sNt <trm></trm>		
Erfolgreich	gNt+xxxxxxx	x <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm< td=""><td>></td><td></td></trm<>	>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Temperatur in 0.1 °C Fehlercode	

10.2.5 Laser EIN (sNo)

Schaltet den Laserstrahl ein, um leichter Einstellungen vornehmen zu können.

	Kommando	
Kommando	sNo <trm></trm>	
Erfolgreich	gN? <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N Modul ID (09) zzz Fehlercode	

10.2.6 Laser AUS (sNp)

Schaltet den Laserstrahl aus.

	Kommando	
Kommando	sNp <trm></trm>	
Erfolgreich	gN? <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N Modul ID (09) zzz Fehlercode	



10.2.7 Dauermessbetrieb, Einzel-Sensor (sNh)



- Gefahr von K\u00f6rperverletzung und Sachschaden durch undefinierte Schnittstellenzust\u00e4nde!
 - Es darf nur ein Modul an der RS-232 / RS-422 Schnittstelle angeschlossen sein

Löst eine kontinuierliche Distanzmessung (Tracking) aus. Die Messung erfolgt schnellstmöglich (Messgeschwindigkeit ist abhängig von der Zielbeschaffenheit). Nach jeder erfolgreichen Messung wird das Messresultat automatisch über die serielle Schnittstelle versendet Die Messungen werden fortgesetzt, bis das STOP/CLEAR Kommando (sNc) ausgeführt wird. Entsprechend zu der neu gemessenen Distanz, werden die Status LED's und die Digital Ausgänge aktualisiert.

	Ko	ommando	
Kommando	s <i>N</i> h <trm></trm>		
Erfolgreich	gNh+xxxxxxx	x <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm< th=""><th>></th><th></th></trm<>	>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Distanz in 0.1 mm Fehlercode	

10.2.8 Tracking (Dauermessbetrieb) mit Wertspeicherung – Start (sNf)

Löst eine kontinuierliche Distanzmessung aus. Die Messwerte werden intern im Modul gespeichert (Speicher für einen Messwert). Die Anzahl der Messungen wird über die Abtastzeit vorgegeben. Wird diese auf NULL gesetzt, erfolgt die Messung in der schnellstmöglichen Abtastzeit (Geschwindigkeit abhängig von der Zielbeschaffenheit). Der letzte gemessene Wert kann mit dem Befehl \mathtt{sNq} aus dem Modul ausgelesen werden. Die Messungen werden fortgesetzt, bis das Kommando $\mathtt{,sNc}$ ausgeführt wird.

	Set	Kommando	Get Kommando	
Kommando	sNf+xxxxxxxx	x <trm></trm>	sNf <trm></trm>	
Erfolgreich	gNf? <trm></trm>		gNf+xxxxxxxx <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	>	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Abtastrate in 10 ms (0 Fehlercode	= max. Abtastrate)	



10.2.9 Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung - Auslesen (sNq)

Wenn das Modul mit dem Kommando sNf in den Dauermessbetrieb (Tracking) versetzt wurde, kann der letzte Messwert mit dem Befehl sNq ausgelesen werden.

	K	Commando	
Kommando	sNq <trm></trm>		
Erfolgreich	gNq+xxxxxx	xx+c <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz+c <trm></trm>		
Parameter	N xxxxxxxx c zzz	1 = 1 neue Messung sei	g seit letztem sNq Kommando t letztem sNq Kommando, nicht überschrieben seit dem letztem sNq Kommando, überschrieben

10.3 Konfigurationskommandos

10.3.1 Set/Get-Kommunikationsparameter (sNbr)

Setzt die Kommunikationsparameter für die serielle Schnittstelle.



Dieses Kommando speichert alle Konfigurationsparameter in dem Flash. Die geänderte Baudrate wird nach dem nächsten Einschalten aktiviert.

Fettdruck = Grundeinstellung (beim erstmaligen Gebrauch oder nach erfolgtem Reset)

	Kommando							
Kommando	sMbr	+ <i>y</i> <trm></trm>						
Erfolgreich	gN?<	trm>						
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>							
Parameter		Modul ID (0 Definiert die Baudrate 1200 9600 19200 1200 2400 4800		Parity N N N E E	% 6 7 8 9 10	Baudrate 9600 19200 38400 38400 115200 115200	7 7 8 7 8 7 7 8 7 7 7 8 7 7 8 7 7 8 7 7 7 7 8 7	Parity E E N E N E



10.3.2 Erweiterte Mess-Modes (sNuc)

Mit verschiedenen Mess-Modes kann der LLB-500 den Anforderungen verschiedenster Anwendungen angepasst werden. Die Anpassung von Mess-Geschwindigkeit und Mess-Genauigkeit erfolgt durch Auswahl des Geeigneten Mess-Modus. Mit den Werkseinstellungen besitzt der LLB-500 eine Genauigkeit von ±1 mm für LLB500-00600 und LLB500-00610 bzw. ±3 mm für LLB500-00601 und LLB500-00611 bei 2σ. Die Umgebungsbedingungen wie z.B. Zieloberfläche, Distanz, Umgebungsbeleuchtung beeinflussen die Mess-Geschwindigkeit. Gute Umgebungsbedingungen (z.B. Weisse Ziele oder orange Reflexionstafel bei dunkler Umgebung) erhöhen die Mess-Geschwindigkeit.

Mess-Mode Übersicht:

Mode	Mess- Geschw.	Typische Gena LLB500-00600 LLB500-00610	auigkeit bei 2σ LLB500-00601 LLB500-00611	Charakteristik	Applikations- Beispiel
Normal (Werks- Einstellung)	max. 10 Hz ¹⁾	±1 mm	±3 mm	Messbereich auf natürliche Oberfläche: typisch 65 m	Verschiedene
Fast	max. 20 Hz ¹⁾	±2 mm	±6 mm	Höhere Mess- Geschwindigkeit bis 20 Hz	Positionierung, Automatische Lager, Krane etc.
Precise	max. 6 Hz ¹⁾	~±0.8 mm	~±2.4 mm	Bessere Genauigkeit: typisch ±0.8 mm	Vermessung, Kurzbereichs Messung etc.
Natural surface	~0.3 Hz bis ca. 80 m	~±5 mm bis ca. 80 m	~±15 mm bis ca. 80 m	Erweiterter Messbereich bei natürlichen Zielen: typisch 80 m	Messen von weit entfernten Zielen ohne Reflektionstafel, Messen auf schlecht reflektierende Oberflächen (z.B. schwarzes Granulat)

¹⁾ Gute umgebungs- Bedingungen (z.B. Weiße Ziel-Oberfläche oder orange Reflexionstafel und dunkle Umgebung).

Konfiguration Kommando



Das konfigurations-Kommando **sNuc** wirkt sich auf die Standard Kommandos und auf alle spezial Kommandos aus.

	Set Kommando			Get Kommando
Kommando	sNuc+0+x <trm></trm>			s <i>N</i> uc
Erfolgreich	gNuc+00000000+xxxxxxxx <trm></trm>			gNuc+xxxxxxxx+yyyyyyy <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>			gN@Ezzz <trm></trm>
	N	Modul ID (09)		
	X	Mess-Mode	0: Norr	mal
Parameter			1: Fast	1
Parameter			2: Pred	cise
			3: Natu	ural surface
	ZZZ	Fehlercode		

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45).

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



10.3.3 Set Automatic Mode (sNA)

Dieses Kommando aktiviert den Automatic Mode des LLB und startet den Dauer-Distanzmessbetrieb. Im Automatic Mode werden der Analog-Ausgang sowie die digitalen Ausgänge entsprechend der gemessenen Distanz aktualisiert. Die Menge der Messungen hängt von der eingestellten Abtastrate ab. Ist diese auf NULL gesetzt, wird so schnell wie möglich gemessen.

Der Automatic Mode ist aktiv bis zur Übertragung des 's Nc' Kommandos.



- Die Betriebsart wird sofort im LLB gespeichert und aktiviert. Die Betriebsart bleibt auch bei einem Aus- Einschaltvorgang erhalten.
- "Tracking (Dauermessbetrieb) mit Wertspeicherung" ist gestartet (Kommando sNf). Daher kann der letzte Messwert auch mit dem Kommando sNg ausgelesen werden.

	Kommando		
Kommando	sNA+xxxxxxxx <trm></trm>		
Erfolgreich	gNA? <trm></trm>		
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameter	N Modul ID (09)xxxxxxxx Abtastrate in 10 ms (0zzz Fehlercode		= max. Abtastrate)

10.3.4 Set/Get minimaler Analogausgangsstrom (sNvm)

Dieses Kommando setzt den minimalen Stromwert des Analogausgangs (0 oder 4 mA).

	Set Kommando	Get Kommando
Kommando	sNvm+x <trm></trm>	sNvm <trm></trm>
Erfolgreich	gNvm? <trm></trm>	gNvm+x <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N Modul ID (09) x Min. Analog-Ausgar 0: 0 mA 1: 4 mA zzz Fehlercode	ngsstrom

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)



10.3.5 Set/Get Analogausgabewert im Fehlerfall (sNve)

Dieses Kommando setzt den Analogausgangsstrompegel (mA) im Fehlerfall. Dieser Wert kann kleiner sein, als der konfigurierte min. Analogausgangsstrom, siehe 10.3.4 Set/Get minimaler Analogausgangsstrom (sNvm)).

	Set Kommando		Get Kommando
Kommando	sNve+xxx <trm></trm>		sNve <trm></trm>
Erfolgreich	gNve? <trm< th=""><th>></th><th>sNve+xxx<trm></trm></th></trm<>	>	sNve+xxx <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N xxx zzz	Modul ID (09) Wert im Fehlerfall in 0.1 Fehlercode	mA

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)

10.3.6 Set/Get Distanzbereich (s Nv)

Setzt die Minimum und Maximum Distanz in Abhängigkeit des minimalen und maximalen Ausgangsstromwertes des Analogausganges.

$$Aout = \frac{DIST - D_{min}}{D_{max} - D_{min}} *20 mA$$

$$Aout = \frac{DIST - D_{min}}{D_{max} - D_{min}} * 16 mA + 4 mA$$

Aout Analoger Stromausgabewert

DIST Aktuell gemessene Distanz

D Programmierte Distanz für den minimalen Ausgangsstromwert

D Programmierte Distanz für den maximalen Ausgangsstromwert

	Set	Kommando	Get Kommando
Kommando	sNv+xxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>		sNv <trm></trm>
Erfolgreich	gNv? <trm></trm>		gNv+xxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N xxxxxxxx yyyyyyyy zzz		nm entsprechend zu 0 mA / 4 mA nm entsprechend zu 20 mA

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

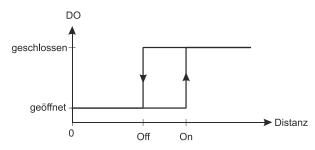


10.3.7 Set/Get Signalpegel der digitalen Ausgänge (sMn)

Setzt die Distanzen, bei welchen die digitalen Ausgänge mit einer Hysterese ein- bzw. ausgeschaltet werden.

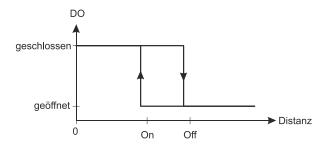
Es bestehen zwei verschiedene Schaltmöglichkeiten:

ON Distanz > OFF Distanz



Die Einschaltdistanz ist größer als die Ausschaltdistanz. Mit zunehmender Distanz wird der Signalausgang eingeschaltet (Open Drain Ausgang leitet) wenn die gemessene Distanz den ON-Pegel überschreitet. Mit einer abnehmenden Distanz wird der Signalausgang wieder ausgeschaltet (Open Drain Ausgang ist Offen) sobald die Distanz unter den OFF-Pegel fällt.

ON Distanz < OFF Distanz



Die Einschaltdistanz ist kleiner als die Ausschaltdistanz. Mit abnehmender Distanz wird der Signalausgang eingeschaltet (Open Drain Ausgang geschlossen) wenn die gemessene Distanz den ON-Pegel unterschreitet. Mit einer zunehmenden Distanz wird der Signalausgang wieder ausgeschaltet (Open Drain Ausgang ist Offen) sobald die Distanz über den OFF-Pegel steigt.

	Set Kommando		Get Kommando
Kommando	s <i>Nn+xxxxxxxxx+yyyyyyyy</i> <trm></trm>		sNn <trm></trm>
Erfolgreich	gNn? <trm></trm>		g <i>Nn+xxxxxxxxx+yyyyyyyy</i> <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	n C xxxxxxxx C yyyyyyyy C	•	r 2 /10 mm, Schaltausgang ON 1/10 mm, Schaltausgang OFF

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)



10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs)

Dieses Kommando speichert alle Konfigurationsparameter, welche durch die vorherigen Kommandos konfiguriert wurden. Die Parameter werden in den Flash-Speicher geschrieben.

	Kommando	
Kommando	sNs <trm></trm>	
Erfolgreich	gNs? <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N Modul ID (09) zzz Fehlercode	

10.3.9 Set Konfigurationsparameter auf Werkseinstellung (sNd)

Dieses Kommando setzt alle Konfigurationsparameter auf die Werkseinstellung zurück. Die Parameter werden in den Flash-Speicher geschrieben.



Die Kommunikations-Parameter werden ebenfalls auf Werkseinstellung zurück gesetzt.

		Kommando	
Kommando	sNd <trm></trm>		
Erfolgreich	gN? <trm></trm>		
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <t< td=""><td>rm></td><td></td></t<>	rm>	
Parameter	N zzz	Modul ID (09) Fehlercode	

10.3.10 Get Softwareversion (sNsv)

Zeigt die Softwareversion des LLB an.

		Kommando	
Kommando	sNsv <trm></trm>	•	
Erfolgreich	gNsv+xxxx	xyyyy <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameter	N xxxx yyyy zzz	Modul ID (09) Modul Softwareversion Schnittstellen Softwarever Fehlercode	ersion

Printed in the Federal Republic of Germany

06/07/2011

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

Page 45 of 120



10.3.11 Get Seriennummer (sNsn)

Abfrage der Seriennummer.

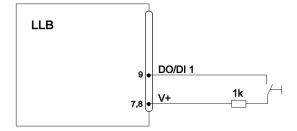
	Ko	ommando	
Kommando	sNsn <trm></trm>		
Erfolgreich	gNsn+xxxxxx	xx <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm< td=""><td>></td><td></td></trm<>	>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Geräte-Seriennummer Fehlercode	r

10.3.12 Get Geräteinformation (dg)

Zeigt die Geträtebezeichnung (Version) und die aktuellen Kommunikations-Einstellungen.

		Kommando	
Kommando	dg <trm></trm>		
Erfolgreich	gNdg+xxx+	yz? <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <t< td=""><td>rm></td><td></td></t<>	rm>	
Parameter	N xxx Y z zzz	0x53 (83) LLB-65 nicht verwendet	das Gerät zu identifizieren: ungen (sehe Kommando <i>sNbr+C</i>)

10.4 Digital Eingang



Die folgenden Kommandos konfigurieren den Anschluss DO1. Dieser Port kann aber auch ebenso als Digital Eingang benutzt werden. Aus Sicherheitsgründen muss zum Schutz des Anschlusses immer ein Widerstand eingesetzt werden.



10.4.1 Konfiguration des Digital Eingangs (sNDI1)

Der Digital Ausgang DO1 des LLB kann auch als Digital Eingang benutzt werden. Der Status kann gelesen werden, oder es wird eine Konfiguration ausgelöst. Um das Verhalten des Digital Eingangs zu konfigurieren, sind die folgenden Kommandos zu benutzen.



Ist der Digital Eingang aktiv, wird automatisch die digitale Ausgangsfunktion DO1 deaktiviert.

	Set	Kommando	Get Kommando
Kommando	sNDI1+xxxxx	xxx <trm></trm>	sNDI1 <trm></trm>
Erfolgreich	gNDI1? <trm></trm>		sNDI1+xxxxxxxx <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm< td=""><td>></td><td>gN@Ezzz<trm></trm></td></trm<>	>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N xxxxxxxx 1: 2: 3: 4: zzz	10.4.2 Lese Digital Eir Starte Distanz Messur Start/Stopp Einzel-Ser	ng, der Signal-Status ist auslesbar ngang (sNRI).

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)

10.4.2 Lese Digital Eingang (sNRI)

Zeigt den Status des Digital Eingangs an, wenn dieser nicht inaktiv geschaltet wurde.

	Kommando	
Kommando	sNRI <trm></trm>	
Erfolgreich	gNRI+x <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	 Modul ID (09) Eingang Off (Signal Log) Eingang On (Signal House) Fehlercode 	•



10.5 SSI (Synchron-Serielle-Schnittstelle) - nur LLB-500

Die Aktivierung der SSI-Schnittstelle ist zwingend über die RS-232-Schnittstelle vor zu nehmen. Die Applikation Note SSI Interface enthält alle notwendigen Informationen für den Betrieb der SSI-Schnittstelle.



Der SSI-Master darf während der Konfiguration nicht angeschlossen sein. Weitere Informationen zu SSI und die Inbetriebnahme über die LLB-Utility-Software sind in Kapitel 11 auf Seite 54 ersichtlich.

10.5.1 Umschaltung zwischen RS-422 und SSI Ausgabe (sNSSI)



Zur automatischen Aktualisierung des SSI Ausgabewertes muss der Automatic-Mode aktiviert werden. (Siehe 10.3.3 Set Automatic Mode (sNA) auf Seite 42)

Die SSI-Schnittstelle verwendet dieselben Anschlusskotakte der Standardmäßig aktivierten RS-422 Schnittstelle. Die Umschaltung erfolgt mit folgendem Kommando:

	Set Kommando	Get Kommando
Kommando	sNSSI+c <trm></trm>	sNSSI <trm></trm>
Erfolgreich	gNSSI? <trm></trm>	gNSSI+c <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N Modul ID (09) C 0: RS-422-Mode (aktiv) 1: SSI-Mode (aktiv) zzz Fehlercode	

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)

10.5.2 Set/Get SSI-Ausgabewert im Fehlerfall (sNSSIe)

Im Fall von Messfehlern wird der konfigurierte SSI-Fehlerwert ausgegeben. Der Wert kann sich im Bereich von 0...16777215 befinden.

	Set Kommando		Get Kommando	
Kommando	sNSSIe+xxxxxxxx <trm></trm>		sNSSIe <trm></trm>	
Erfolgreich	gNSSIe? <trm></trm>		gNSSIe+xxxxxxxx <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Ein Wert von 0 bis 16777215 Fehlercode		

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)



10.6 Benutzerspezifische Kommandos

Diese speziellen Kommandos können durch den Benutzer konfiguriert werden und stellen eine Erweiterung der Standard-Kommandos dar. Aus diesem Grund ist die Benutzung dieser Kommandos sorgfältig zu überprüfen. Benutzerspezifische Kommandos unterscheiden sich gegenüber den Standard-Kommandos in der Syntax wie folgt:

Standard Kommandos: sNxx
 Benutzerspezifische Kommandos: sNuxx

Bei Messungen unter Verwendung der benutzerspezifischen Kommandos werden benutzerspezifische Konfigurationsparameter mitberücksichtigt. Offset- und Gain-Einstellungen beeinflussen die Messwertausgabe. Ein konfiguriertes Ausgabeformat ändert die Art der Ausgabe.

10.6.1 Set/Get Benutzer Distanz Offset (sNuof)

Der Anwender kann eine Gesamt-Offset-Korrektur für alle Distanz-Mess-Kommandos unter diesem Abschnitt einstellen. Die Standard-Mess-Kommandos sind nicht mit eingebunden.

	Set Kommando		Get Kommando
Kommando	sNuof+xxxxxxxx <trm></trm>		s <i>N</i> uof <trm></trm>
Erfolgreich	gNof? <trm></trm>		gNuof+xxxxxxxx <trm></trm>
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Offset in 1/10 mm; + positiv / - negativ Fehlercode	

Konfigurationsparameter müssen gespeichert werden (Siehe 10.3.8 Konfigurationsparameter speichern (sNs) auf Seite 45)

10.6.2 Benutzerkonfigurierte Einzel-Distanzmessung (sNug)

Löst eine einfache Distanzmessung (Tracking) aus, ähnlich wie die Einzel-Distanzmessung (sNg) auf Seite 37. Dieses Kommando meldet die mit dem Benutzeroffset (eingestellt mit dem Kommando Set/Get Benutzer Distanz Offset (sNuof) korrigierte Distanz zurück. Jedes neue Kommando unterbricht eine aktive Messung.



Dieses Kommando berücksichtigt den eingestellten Benutzer Distanz Offset (sNuof)

	K	ommando	
Kommando	sNug <trm></trm>		
Erfolgreich	gNug+xxxxxxxx <trm></trm>		
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Distanz in 0.1 mm Fehlercode	

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



10.6.3 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb, Einzel-Sensor (sNuh)



- Gefahr von Körperverletzung und Sachschaden durch undefinierte Schnittstellenzustände!
 - Es darf nur <u>ein</u> Modul an der RS-232/RS-422 Schnittstelle angeschlossen sein

Startet die kontinuierliche Distanzmessung (Tracking) und gibt das Ergebnis auf der seriellen Schnittstelle aus. Dieses Kommando meldet die mit dem Benutzeroffset (eingestellt mit dem Kommando 10.6.1 Set/Get Benutzer Distanz Offset (\mathtt{sNuof}) korrigierte Distanz zurück. Da das LLB das Ergebnis direkt nach einer abgeschlossenen Messung zurückmeldet, darf dieses Kommando nicht benutzt werden wenn mehr als nur ein LLB an der RS-232/RS-422 Schnittstelle angeschlossen ist. Die Messungen werden fortgesetzt, bis das STOP/CLEAR Kommando (\mathtt{sNc}) ausgeführt wird. Entsprechend zu der neu gemessenen Distanz, werden die Status LED's und die Digital Ausgänge aktualisiert.



Dieses Kommando berücksichtigt den eingestellten Benutzer Distanz Offset (sNuof)

	Ko	ommando	
Kommando	sNuh <trm></trm>		
Erfolgreich	gNuh+xxxxxx	gNuh+xxxxxxxx <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm< td=""><td>></td><td></td></trm<>	>	
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Distanz in 0.1 mm Fehlercode	

06/07/2011



10.6.4 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung - Start (sNuf)

Startet die kontinuirliche Distanzmessung (Tracking). Die Messwerte werden intern im Modul gespeichert (Speicher für einen Messwert). Dieses Kommando meldet die mit dem Benutzeroffset (eingestellt mit dem Kommando 10.6.1 Set/Get Benutzer Distanz Offset (sNuof) korrigierte Distanz zurück. Die Anzahl der Messungen wird über die Abtastzeit vorgegeben. Wird diese auf NULL gesetzt, erfolgt die Messung in der schnellstmöglichen Abtastrate (Geschwindigkeit abhängig von Zielbeschaffenheit). Der letzte gemessene Wert kann mit dem Befehl sNuq aus dem Modul ausgelesen werden. Die Messungen werden fortgesetzt, bis das STOP/CLEAR Kommando (sNc) ausgeführt wird.



Dieses Kommando berücksichtigt den eingestellten Benutzer Distanz Offset (sNuof)

	Set Kommando	Get Kommando	
Kommando	sNuf+xxxxxxxx <trm></trm>	sNuf <trm></trm>	
Erfolgreich	gNuf <trm></trm>	gNuf+xxxxxxxx <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameter	N Module ID (09) xxxxxxxx Abtastrate in 10 ms (0 = zzz Fehlercode	max. Abtastrate)	

10.6.5 Benutzerkonfigurierter Dauermessbetrieb mit Wertspeicherung - Auslesen (sMug)

Wenn das Modul mit dem Kommando sNuf in den Dauermessbetrieb (Tracking) versetzt wurde, kann der letzte Messwert mit dem Befehl sNug ausgelesen werden.



Dieses Kommando berücksichtigt den eingestellten Benutzer Distanz Offset (sNuof)

	Kommando	
Kommando	sNuq <trm></trm>	
Erfolgreich	gNuq+xxxxxxx+c <trm></trm>	
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz+c<trm>	
Parameter	$ \begin{array}{lll} N & & \mbox{Modul ID (09)} \\ xxxxxxxx & \mbox{Distanz in 0,1 mm} \\ c & 0 = \mbox{keine neue Messung seit letztem } s \mbox{\it N} uq \mbox{ Kommando} \\ 1 = 1 \mbox{ neue Messung seit letztem } s \mbox{\it N} uq \mbox{ Kommando, nicht überschrieber} \\ 2 = \mbox{mehr als 1 Messung seit dem letztem } s \mbox{\it N} uq \mbox{ Kommando, überschrieber} \\ zzz & \mbox{Fehlercode} \\ \end{array} $	

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

06/07/2011 TR - ELE - BA - DGB - 0021 - 03 Page 51 of 120



10.6.6 Benutzerkonfigurierter Automatic Mode (sNuA)

Dieses Kommando aktiviert den benutzerkonfigurierten Automatic Mode des LLB und startet den Dauer-Distanzmessbetrieb. Im benutzerkonfigurierten Automatic Mode werden der Analog-Ausgang sowie die digitalen Ausgänge entsprechend der gemessenen Distanz aktualisiert. Die Menge der Messungen hängt von der eingestellten Abtastrate ab. Ist diese auf NULL, wird so schnell wie möglich gemessen.

Im Gegensatz zum Kommando ${\tt sNA}$, leitet dieses Kommando das Messergebnis entsprechend den benutzerspezifischen Parametern zurück.

Der benutzerkonfigurierte Automatic Mode ist aktiv bis zur Übertragung des snc Kommandos.



- Die Betriebsart wird sofort im LLB gespeichert und aktiviert. Die Betriebsart bleibt auch bei einem Aus- Einschaltvorgang erhalten.
- "Tracking (Dauermessbetrieb) mit Wertspeicherung" ist gestartet (Kommando sNuf).
 Daher kann der letzte Messwert auch mit dem Kommando sNug ausgelesen werden.

	K	ommando	
Kommando	sNuA+xxxxxxxx <trm></trm>		
Erfolgreich	gNuA? <trm></trm>		
Fehlerrückmeldung	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameter	N xxxxxxxx zzz	Modul ID (09) Abtastrate in 10 ms (0 Fehlercode	= max. Abtastrate)

06/07/2011



10.7 Fehlercodes

Nr.	Format	Bedeutung
203	@E203	Falscher Syntax im Kommando, verbotener Parameter im Kommando oder ungültiges Resultat
210	@E210	Nicht im Dauermessbetrieb, zuerst Dauermessbetrieb starten.
211	@E211	Zu schnelle Abtastrate; Abtastrate auf höheren Wert einstellen.
212	@E212	Kommando kann im Dauermessbetrieb nicht ausgeführt werden. Beenden sie zuerst den Dauermessbetrieb mit s <i>N</i> c.
220	@E220	Kommunikationsfehler
230	@E230	Messwertüberlauf, verursacht durch falsche Benutzer-Konfiguration. Benutzeroffset ändern.
231	@E231	Falscher Mode für Digital Eingang, Status lesen
232	@E232	Digital Ausgang 1 kann nicht eingestellt werden, wenn dieser als Digital Eingang konfiguriert wurde.
233	@E233	Messwert kann nicht angezeigt werden, Ausgabeformat überprüfen.
234	@E234	Distanz außerhalb Bereich.
236	@E236	Digital Ausgang Manual Mode (DOM) kann nicht eingestellt werden, wenn dieser als Digital Eingang konfiguriert wurde.
252	@E252	Temperatur zu hoch (Kontaktieren sie TR-Electronic falls Fehler bei Raumtemperatur ansteht)
253	@E253	Temperatur zu tief (Kontaktieren sie TR-Electronic falls Fehler bei Raumtemperatur ansteht)
254	@E254	Fehlerhaftes Empfangssignal, Messung dauert zu lange um die Distanz zu ermitteln.
255	@E255	Empfangenes Signal zu schwach (Benutzen sie verschiedene Distanzen und Ziele, bevor sie mit TR-Electronic Kontakt aufnehmen).
256	@E256	Empfangenes Signal zu stark. (Benutzen sie verschiedene Distanzen und Ziele, bevor sie mit TR-Electronic Kontakt aufnehmen)
257	@E257	Zu viel Hintergrundlicht. (Benutzen sie verschiedene Distanzen und Ziele, bevor sie mit TR-Electronic Kontakt aufnehmen)
258	@E258	Spannungsversorgung ist zu hoch.
260	@E260	Distanz kann nicht berechnet werden, da das Ziel nicht eindeutig ist. Es sind klar definierte Ziele für die Distanzmessung zu benutzen.
360	@E360	Messdauer zu kurz.
361	@E361	Messdauer zu lang.
nicht	aufgeführt	Hardwarefehler (Kontaktieren sie TR-Electronic)

Bevor sie TR-Electronic kontaktieren, sollten sie möglichst viele Informationen sammeln.



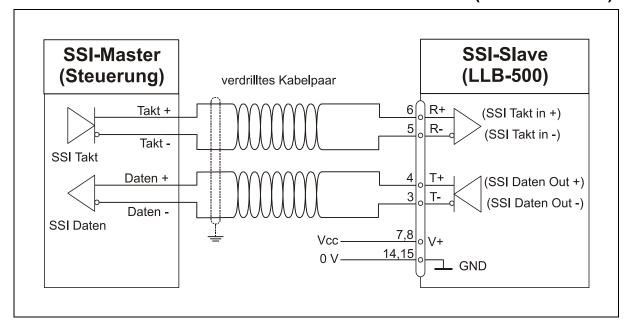
11 SSI-Schnittstelle - nur LLB-500

Die SSI-Schnittstelle ist nur beim LLB-500 verfügbar. Die SSI-Schnittstelle ist eine weit verbreitete serielle Schnittstelle für Industrielle Anwendungen zwischen einem Master (Steuerung) und einem Slave (LLB). SSI basiert auf RS-422 Standards.

11.1 SSI-Spezifikationen für LLB-500

SSI	Spezifikation für LLB-500
Distanzwerte	Möglicher Wertebereich: 016777215 (16,7 km)
Ausgebe-Code	Binär (MSB zuerst)
Übertragungsart	24 Bit Messwert; kein Fehlerbit, Fehler als spezieller Fehlerwert
Auflösung	0,1 mm
SSI Taktrate von der Steuerung	83 kHz bis 1 MHz abhängig von der Kabellänge
Pausen-Zeit, t _p (Zeitversatz zwischen zwei Datenpaketen)	> 1 ms
Monoflop-Zeit, t _m	> 25 µs
Pegel, Kabeltreiber	RS-422 / RS-485
Anschluss	Geschirmtes, verdrilltes Kabelpaar (RS-422 Standard)

11.2 Anschluss des LLB-500 mit aktivierter SSI-Schnittstelle (RS-422 Standard)





11.3 Unterstützte Kabellängen

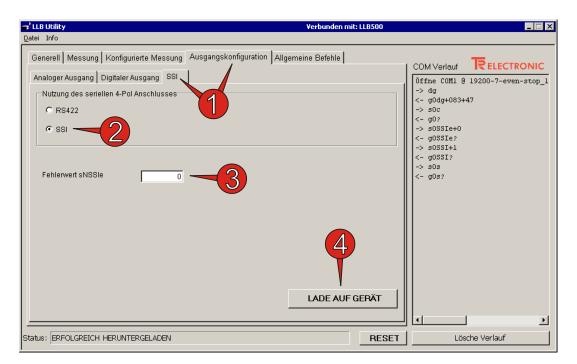
Die maximale Übertragungsrate hängt von der Kabellänge ab:

Kabellänge	Übertragungsart
< 12,5 m	< 810 kBaud
< 25 m	< 750 kBaud
< 50 m	< 570 kBaud
< 100 m	< 360 kBaud
< 200 m	< 220 kBaud
< 400 m	< 120 kBaud
< 500 m	< 100 kBaud

11.4 Inbetriebnahme der SSI-Schnittstelle mittels LLB-Utility-Software

Um die SSI-Schnittstelle zu aktivieren muss das LLB-500 über eine RS-232-Schnittstelle an einen PC angeschlossen und die LLB-Utility-Software gestartet werden.

11.4.1 Aktivierung der SSI-Schnittstelle



1: Menüauswahl zur Aktivierung der SSI-Schnittstelle

- Register "Ausgangskonfiguration" und dann Unterregister "SSI" auswählen.

2: Von RS-422 zu SSI-Kommunikation wechseln

- SSI auswählen

3: Fehlerwert für SSI

06/07/2011

- Im Falle eines Messfehlers enthält der SSI-Ausgang den Wert der in "SSI-Ausgabewert im Fehlerfall sNSSIe" definiert wurde (siehe Kapitel 10.5.2 auf Seite 48).

4: Konfiguration an Gerät senden

- Schaltfläche "LADE AUF GERÄT" betätigen um die ausgewählten Einstellungen an das Gerät zu senden.

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

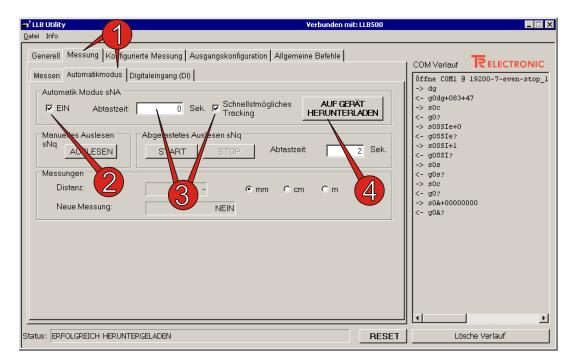
Page 55 of 120



11.4.2 SSI-Messwerte Aktualisieren

Die automatische Aktualisierung der SSI-Werte (Schieberegister) kann über den "Automatik-Modus" (Kapitel 11.4.2.1) oder den "Externe Trigger" (Kapitel 11.4.2.2) realisiert werden.

11.4.2.1 Aktualisierung des SSI-Ausgebewerts mittels Automatik-Modus



1: Menüauswahl zur Aktivierung des Automatik-Modus

- Register "Messung" und dann Unterregister "Automatikmodus" auswählen.

2: Automatik-Modus aktivieren

- Nach Aktivierung des Automatik-Modus beginnt der LLB-500 automatisch (in der ausgewählten Abtastzeit) zu messen.

3: Auswahl der Abtastzeit

- In das Feld "Abtastzeit" einen Wert in Sekunde eintragen um festzulegen in welchen Abständen der Positionswert übertragen werden soll. Die Schaltfläche "Schnellstmögliches Tracking" aktivieren oder im Feld "Abtastzeit" den Wert "0" Sek. eintragen um die schnellstmögliche Abtastzeit zu erreichen.

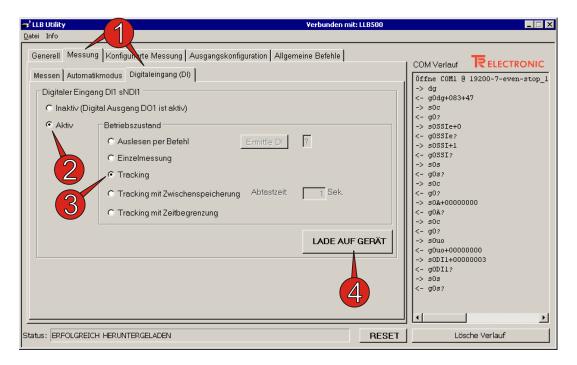
4: Konfiguration an Gerät senden

- Schaltfläche "LADE AUF GERÄT" betätigen um die ausgewählten Einstellungen an das Gerät zu senden.

06/07/2011



11.4.2.2 Aktualisierung des SSI-Ausgebewerts mittels externem Trigger (Digitaleingang)



1: Menüauswahl zur Aktivierung des Externen-Trigger

- Register "Messung" und dann Unterregister "Digitaleingang (DI)" auswählen.

2: Digitaleingang aktivieren

- Wenn der Digitaleingang aktiviert wird, wird der Digitalausgang deaktiviert.

3: Aktion des Digitaleingangs festlegen

- Die gewünschte Aktion auswählen und mittels einem "HIGH-Signal" auf den Digitaleingang auslösen. Für die schnellstmögliche Abtastzeit sollte "Tracking" ausgewählt werden.

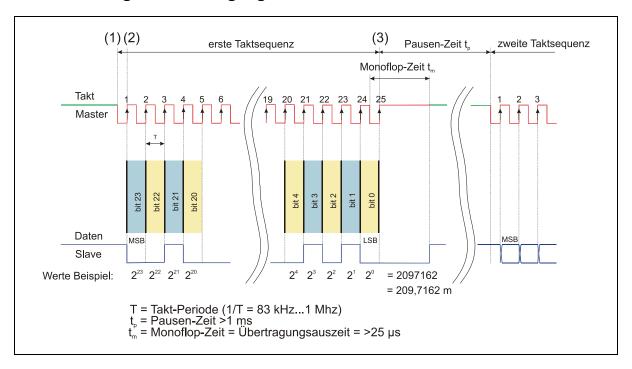
4: Konfiguration an Gerät senden

- Schaltfläche "LADE AUF GERÄT" betätigen um die ausgewählten Einstellungen an das Gerät zu senden.

06/07/2011



11.5 SSI Timing und Übertragung



Erläuterung der Abkürzungen:

Abkürzungen	Erläuterungen
т	Länge eines Taktimpulses:
ı	Die Zeit zwischen zwei ansteigenden oder zwei abfallenden Flanken
	Pausen-Zeit:
ι _p	Die Zeitverzögerung zwischen zwei aufeinanderfolgenden Takten des Masters
	Monoflop-Zeit (Übertragungsauszeit):
	Die minimale Zeit die der Slave benötigt um eine Datenübertragung zu
t _m	vollenden. Nach der Monoflop-Zeit, geht die Datenübertragung in den
	Ruhezustand, und der Slave beginnt die Daten im Schieberegister zu
	aktualisieren.
MSB	Höchstwertigstes Bit (Most significant bit)
LSB	Niederwertigstes Bit (Least significant bit)

SSI ist Anfangs im Ruhezustand, es bleiben die Takt- und Datensignale auf "HIGH" und der Slave behält die Aktualisierung seiner gegenwärtigen Daten bei.

Wenn der Master eine Reihe von Taktimpulsen einleitet wird die Übertragung nach dem Ruhezustand wieder aufgenommen. Sobald der Slave den Anfang des Taktsignals empfängt (1), friert er seine aktuellen Daten automatisch ein. Mit der ersten aufsteigenden Flanke des Taktsignals (2) wird das MSB des Sensor-Wertes mit der sich daraus ergebenden absteigenden Flanke sequentiell an den Ausgang gesendet.

Nach der Übertragung des vollständigen Datenworts (3) (z.B. nach senden das LSB) und einer letzten, zusätzlichen aufsteigenden Flanke des Taktsignals wird der Takt auf "HIGH" gesetzt. Der Slave setzt das Datensignal auf "LOW" und verweilt dort kurze Zeit (t_m), um die Transferzeitlimitüberschreitung zu erkennen. Wenn innerhalb der Zeit (t_m) ein Taktsignal (Datenausgabeanforderung) empfangen wird, werden die Selben Daten wie Zuvor erneut gesendet (Mehrfachübertragung).

Wenn innerhalb der Zeit (t_m) kein Taktsignal empfangen wird und das Datensignal auf "HIGH" steht (Ruhesignal), beginnt der Slave seine Daten wieder zu aktualisieren. Dadurch wird das Ende der Einzelübertragung des Datenworts signalisiert. Sobald der Slave innerhalb der Zeit (t_p) ($> = t_m$) ein Taktsignal empfängt, wird der aktualisierte Positionswert eingefroren und der Transfer des neuen Werts beginnt wie Zuvor beschrieben.



12 Zubehör

12.1 Fernrohrsucher

Der Teleskop-Fernrohrsucher wird zur einfachen Ausrichtung des LLB's auf ein entferntes Ziel verwendet. Der Fernrohrsucher wird auf das Gehäuse des LLB's aufgesteckt.

Bestellnummer
Auf Anfrage Tele

12.2 Zieltafel

Die Zieltafel definiert ein genaues Messziel. Die Zieltafel ist orange-reflektierend und für Messungen größerer Entfernungen ab ca. 30 m einsetzbar. Die reflektierende Oberfläche wirft mehr Licht auf das LLB zurück und kann für Entfernungen von 0,5 bis 500 m eingesetzt werden.

Bestellnummer	Beschreibung	•
49.500.040	Aluminium Zieltafel, orange- reflektierend, 210 x 297 mm	



12.3 Anschluss Set

Bestellnummer	Beschreibung
62.205.009	Anschluss Set

12.4 Steckerabdeckung IP-65

Wird das LLB über die Kabelverschraubungen angeschlossen und der 15-pol. SUB-D Stecker nicht benötigt, schützt diese Abdeckung den 15-pol. SUB-D Stecker vor Verschmutzungen.

Bestellnummer	Beschreibung	6
85.510.010	Steckerabdeckung IP-65	

12.5 90°-Winkelstecker IP-65

Unter Einhaltung des IP65-Schutzes kann mit diesem Winkelstecker ein LLB angeschlossen werden.

Bestellnummer	Beschreibung	- 1
620.001.464	90°-Winkelstecker IP-65	+



User Manual

Laser Measuring Device LLB-65 (H) Analog LLB-500 (H) Analog + SSI



TR-Electronic GmbH

D-78647 Trossingen Eglishalde 6

Tel.: (0049) 07425/228-0 Fax: (0049) 07425/228-33 E-mail: <u>info@tr-electronic.de</u> http://www.tr-electronic.de

Copyright protection

This Manual, including the illustrations contained therein, is subject to copyright protection. Use of this Manual by third parties in contravention of copyright regulations is forbidden. Reproduction, translation as well as electronic and photographic archiving and modification require the written content of the manufacturer. Offenders will be liable for damages.

Subject to amendments

Any technical changes that serve the purpose of technical progress, reserved.

Document information

Release date/Rev. date: 06/07/2011

Document rev. no.: TR - ELE - BA - DGB - 0021 - 03 File name: TR-ELE-BA-DGB-0021-03.DOC

Author: MÜJ

Font styles

Italic or **bold** font styles are used for the title of a document or are used for highlighting.

Courier font displays text, which is visible on the display or screen and software menu selections.

" < >" indicates keys on your computer keyboard (such as <RETURN>).



Contents

Contents	63
Revision index	67
1 General information	68
1.1 Applicability	68
1.2 EC Declaration of conformity	69
1.3 Abbreviations and definitions	69
2 Basic safety instructions	70
2.1 Definition of symbols and instructions	70
2.2 Obligation of the operator before start-up	70
2.3 General risks when using the product	71
2.4 Proper use	71
2.5 Warranty and liability	72
2.6 Organizational measures	72
2.7 Personnel qualification; obligations	73
2.8 Safety information's	74
3 Introduction	76
3.1 Product identification	77
3.2 Components	78
3.3 Validity	78
3.4 Measurement range	79
3.5 Prevention of erroneous measurements	80
3.5.1 Rough surfaces	80
3.5.2 Transparent surfaces	
3.5.3 Wet, smooth, or high-gloss surfaces	
3.5.4 Inclined, round surfaces	
3.3.3 Multiple Tellections	00
4 Device setup	81
4.1 Connection	81
4.2 Controlled mode	82
4.2.1 Configuration	
4.2.2 Host software	82
4.3 Automatic mode	
4.3.1 Configuration	
4.4 Display Mode	
4.5 External Trigger	
4.5.1 Configuration	85



5 Installation	86
5.1 Mounting	86
5.2 Device wiring	86
5.2.1 Power Supply	
5.2.2 Cable connection	86
5.2.3 Shield and Ground	86
5.2.4 Controlled mode	
5.2.5 Automatic mode	88
5.3 Alignment of the laser beam	88
6 Specifications	89
6.1 Measuring accuracy	89
6.2 Technical data	90
7 Electrical components	91
7.1 ID switch	91
7.2 Reset switch	91
7.3 Digital output	91
7.4 Digital Input	91
7.5 Analog output	92
7.6 Connector	93
7.6.1 D-Sub connector	93
7.6.2 Screw terminal	93
8 Physical dimensions	94
9 Factory settings	95
9.1 Operation	95
9.2 Communication parameters	95
9.3 Analog outputs	95
9.4 Module ID	95
9.5 Digital output 1 (DOUT1)	95
9.6 Digital output 2 (DOUT2)	95
9.7 Digital input 1 (DI1)	95
9.8 User distance offset	95



10 Command set		96
10.1 General		96
10.1.1 Command termination <t< td=""><td>rm></td><td>96</td></t<>	rm>	96
10.1.2 Module identification N		96
10.1.3 Parameter separator		96
10.1.4 Set/Get Commands		96
10.1.5 Startup sequence		96
10.2 Operation commands		97
10.2.1 STOP/CLEAR command	(sNc)	97
10.2.2 Single distance measuren	nent (sNg)	97
10.2.3 Signal measurements (si	Vm)	97
10.2.4 Temperature measureme	nt (sNt)	98
10.2.7 Single sensor, Tracking (s	s <i>N</i> h)	99
10.2.8 Tracking with buffering – \$	Start (sNf)	99
10.2.9 Read out - Tracking with b	ouffering (sNq)	100
10.3 Configuration commands		100
10.3.1 Set/Get communication pa	arameter (s <i>N</i> br)	100
10.3.2 Extended measuring mod	es (sNuc)	101
10.3.3 Set automatic mode (sNA))	102
10.3.4 Set/Get analog output mir	n level (sNvm)	102
10.3.5 Set/Get analog output val	ue in error case (sNve)	103
10.3.6 Set/Get distance range (s	<i>N</i> v)	103
10.3.7 Set/Get digital output leve	ls (sNn)	104
10.3.8 Save configuration param	eters (sNs)	105
10.3.9 Set configuration paramet	ers to factory default (sNd)	105
10.3.10 Get Software Version (s.	Nsv)	105
10.3.11 Get Serial Number (s N s	n)	106
10.3.12 Get device generation ar	nd type (dg)	106
10.4 Digital Input		107
10.4.1 Configure digital input (s/N	DI1)	107
10.4.2 Read digital input (sNRI).		107
10.5 SSI (Synchronous serial interface) -	- only LLB-500	108
· ·	SSI output (sNSSI)	
_	l output (sNSSIe)	
•	Set (sNuof)	
	stance measurement (sNug)	
	nsor tracking (sNuh)	
5	with buffering – Start (sNuf)	
	ed tracking with buffering (sNuq)	
_	natic mode (sNuA)	
_	(2.4.2)	
10.7 -1101 00000	***************************************	1 10



11 SSI interface – only LLB-500	114
11.1 SSI specifications for LLB-500	114
11.2 Connection of the LLB-500 with activated SSI (RS-422 standard)	
11.3 Supported cable length	115
11.4 Setup of the SSI interface by means of the LLB utility software	115
11.4.1 Activating the SSI Interface	115
11.4.2 Updating the SSI with new measurement values	
11.4.2.1 Update of SSI value by Automatic Mode	
11.4.2.2 Update of SSI value by External Trigger (Digital Input)	
11.5 SSI Timing and Transmission	118
12 Accessories	119
12.1 Viewfinder	119
12.2 Target plates	119
12.3 Connection set	120
12.4 Connector cover IP65	120
12.5 Connector with 90° cable exit IP65	120



Revision index

Revision	Date	Index
First release		00
Vibration and shock added to the technical data	10/19/2010	01
LLB-500 measuring range on target plate edited	02/07/2011	02
Extension: • Extended measuring mode • SSI Startup with LLB-Utility-Software		03



1 General information

The User Manual includes the following topics:

- Basic safety instructions
- Introduction
- Device setup
- Installation
- Specifications
- Electrical components
- Physical dimensions
- Factory settings
- Command set
- Accessories

As the documentation is arranged in a modular structure, this User Manual is supplementary to other documentation, such as product datasheets, dimensional drawings, leaflets etc.

The User Manual may be included in the customer's specific delivery package or it may be requested separately.

1.1 Applicability

This User Manual applies exclusively to the following measuring system series with

- Analog interface
 - LLB65-00600
 - LLB65-00601
 - LLB65-00610
 - LLB65-00611
- Analog + SSI interface
 - LLB500-00600
 - LLB500-00601
 - LLB500-00610
 - LLB500-00611

The products are labeled with affixed nameplates and are components of a system.

The following documentation therefore also applies:

- the operator's operating instructions specific to the system,
- this User Manual



1.2 EC Declaration of conformity

The measuring systems have been developed, designed and manufactured under observation of the applicable international and European standards and directives.

A corresponding declaration of conformity can be requested from TR-Electronic GmbH.

The manufacturer of the product, TR-Electronic GmbH in D-78647 Trossingen, operates a certified quality assurance system in accordance with ISO 9001.

1.3 Abbreviations and definitions

EC	<i>E</i> uropean <i>C</i> ommunity
EMC	Electro Magnetic Compatibility
ESD	Electro Static Discharge
IEC	International Electrotechnical Commission
LLB	Laser Measuring Device
VDE	German Electrotechnicians Association

06/07/2011



2 Basic safety instructions

2.1 Definition of symbols and instructions

A WARNING

means that death or serious injury can occur if the required precautions are not met.

A CAUTION

means that minor injuries can occur if the required precautions are not met.

NOTICE

means that damage to property can occur if the required precautions are not met.



indicates important information or features and application tips for the product used.



means that eye injury can occur from laser light if the stated precautions are not met.

2.2 Obligation of the operator before start-up

As an electronic device the measuring system is subject to the regulations of the EMC Directive.

It is therefore only permitted to start up the measuring system if it has been established that the system/machine into which the measuring system is to be fitted satisfies the provisions of the EC EMC Directive, the harmonized standards, European standards or the corresponding national standards.



2.3 General risks when using the product

The product, hereinafter referred to as "the measuring system", is manufactured according to state-of-the-art technology and accepted safety rules. Nevertheless, improper use can pose a danger to life and limb of the user or third parties, or lead to impairment of the measuring system or other property!

Only use the measuring system in a technically faultless state, and only for its designated use, taking safety and hazard aspects into consideration, and observing this **User Manual!** Faults which could threaten safety should be eliminated without delay!

2.4 Proper use

The measuring system is used to measure distances and to condition the measurement data for the subsequent control of industrial control processes.

Proper use also includes:

- · observing all instructions in this User Manual,
- observing the nameplate and any prohibition or instruction symbols on the measuring system,
- observing the enclosed documentation, e.g. product insert, connector configurations etc.,
- observing the operating instructions from the machine or system manufacturer,
- operating the measuring system within the limit values specified in the technical data.

The following areas of use are especially forbidden:

- in areas in which interruption of the laser beam can cause damage or personal injury, for example by covering the laser lens opening,
- in environments where heavy rain, snow, fog, vapors or direct sunlight etc. can impair the laser intensity,
- in environments where there is an explosive atmosphere,
- for medical purposes



Where there is a danger of physical injury and damage to property arising from jumps in the position of the measuring system!

- As the measuring system does not constitute a safety component, a plausibility check of the measuring system values must be performed through the subsequent control system.
- It is mandatory for the operator to integrate the measuring system into his own safety concept.



2.5 Warranty and liability

The General Terms and Conditions ("Allgemeine Geschäftsbedingungen") of TR-Electronic GmbH always apply. These are available to the operator with the Order Confirmation or when the contract is concluded at the latest. Warranty and liability claims in the case of personal injury or damage to property are excluded if they result from one or more of the following causes:

- Non-designated use of the measuring system.
- Improper assembly, installation, start-up and programming of the measuring system.
- Incorrectly undertaken work on the measuring system by unqualified personnel.
- Operation of the measuring system with technical defects.
- Mechanical or electrical modifications to the measuring systems undertaken autonomously.
- Repairs carried out autonomously.
- Third party interference and Acts of God.

2.6 Organizational measures

- The User Manual must always be kept accessible at the place of use of the measuring system.
- In addition to the User Manual, generally applicable legal and other binding accident prevention and environmental protection regulations are to be observed and must be mediated.
- The respective applicable national, local and system-specific provisions and requirements must be observed and mediated.
- The operator is obliged to inform personnel on special operating features and requirements.
- The personnel instructed to work with the measuring system must have read and understood the User Manual, especially the chapter "Basic safety instructions" prior to commencing work.
- The nameplate and any prohibition or instruction symbols applied on the measuring system must always be maintained in a legible state.
- Do not undertake any mechanical or electrical modifications on the measuring system, apart from those explicitly described in this User Manual.
- Repairs may only be undertaken by the manufacturer or a facility or person authorized by the manufacturer.

Page 72 of 120



2.7 Personnel qualification; obligations

- All work on the measuring system must only be carried out by qualified personnel.
 Qualified personnel includes persons, who, through their training, experience and instruction, as well as their knowledge of the relevant standards, provisions, accident prevention regulations and operating conditions, have been authorized by the persons responsible for the system to carry out the required work and are able to recognize and avoid potential hazards.
- The definition of "Qualified Personnel" also includes an understanding of the standards VDE 0105-100 and IEC 364 (source: e.g. Beuth Verlag GmbH, VDE-Verlag GmbH).
- Define clear rules of responsibilities for the assembly, installation, start-up and operation. The obligation exists to provide supervision for trainee personnel!



2.8 Safety information's

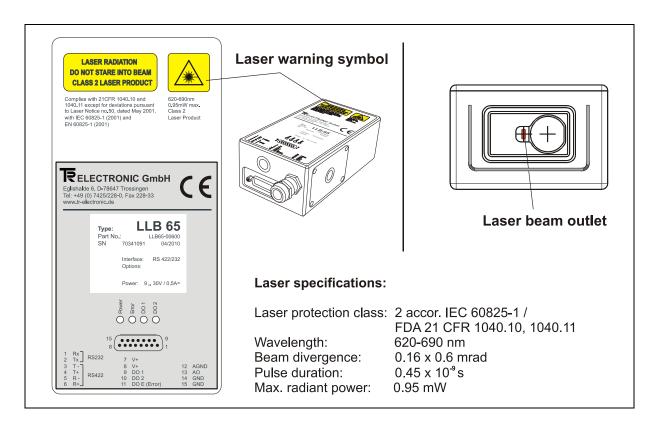


Eye injury from laser radiation!

- The measuring system functions with a red light laser Class 2. In the case of Class 2 laser devices, the eye is not endangered if the exposure to the laser radiation is very brief (up to 0.25 s) and accidental. For this reason, devices of this class can be used without additional protective measures, provided the application does not require one to look into the laser beam deliberately for longer periods, i.e. 0.25 s, or to look repeatedly into the laser beam or the reflected laser beam.

The existence of the blinking reflex for the protection of the eyes may not be assumed. Therefore eyes should be closed consciously, or the head should be turned away immediately!

- The measuring system must be installed in such a way that the exposure of persons to the laser beam can only occur accidentally.
- The laser beam must only extend as far as is necessary for the range measurement. The beam must be limited at the end of the useful range by a target area in such a way as to minimize the danger from direct or diffuse reflection.
- The area outside the operating range where the unshielded laser beam falls should be limited as far as possible and should remain out of bounds, particularly in the area above and below eye level.
- Heed the laser safety regulations according to DIN EN 60825-1 in their most current version.
- Observe the legal and local regulations applicable to the operation of laser units.





▲ WARNING

NOTICE

• Danger of physical injury and damage to property !

- Do not point the viewfinder directly at the sun, the viewfinder functions as a magnifying glass and can injure eyes and/or cause damage inside the LLB.
- De-energize the system before carrying out wiring work or opening and closing electrical connections.
- Do not carry out welding if the measuring system has already been wired up or is switched on.
- Ensure that the laser warning symbol on the measuring system is well visible anytime.
- No use of accessories from other manufacturers.

NOTICE

- Ensure that the area around the assembly site is protected from corrosive media (acid, etc.).
- Do not open the measuring system.

Disposal



If disposal has to be undertaken after the life span of the device, the respective applicable country-specific regulations are to be observed.

Cleaning

Clean the lens opening of the measuring system regularly with a damp cloth. **Do not use any aggressive detergents, such as thinners or acetone!**



3 Introduction

The LLB (optional LLB (H = with heating) is a powerful distance-measuring instrument for integration into industrial applications. It allows accurate and contactless distance measurement over a wide range using the reflection of a laser beam:

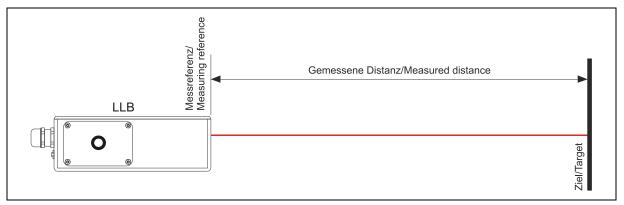


Figure 1: Standard application

Key features:

- Compatible with TR LLB-60 Laser Distance Sensor
- LLB-65 / LLB-500 measurement range on natural surfaces 0.05 m up to approx. 65 m
- LLB-500 measurement range on (reflective) target plate 0.5 m up to approx. 500 m
- Serial interface (RS232 and RS-422)
- SSI interface (LLB-500 only)
- Connection of up to 10 modules on a single RS-422 line
- Wide range power supply (9...30 VDC), heating option (24...30 VDC)
- Programmable analog output (0/4...20 mA)
- Two programmable digital outputs (DO1 and DO2)
- Digital output for error signalization (DOE)
- One programmable digital input (DI1)
- ASCII protocol to control external displays
- D-Sub connector and screw terminal joint for easy connection
- IP65 (protected against ingress of dust and water)
- 4 LEDs for status signaling
- Complementary configuration software available at web site www.tr-electronic.de or Support DVD
- Optional: Internal heater for module operation down to -40 °C
- Laser class II (<0.95 mW)
- · Accessories for easy use of the sensor



For easy startup with the device, please use the free configuration software from our web-page: http://www.tr-electronic.de/ or Support DVD



3.1 Product identification

The product is identified by the label on the top of the enclosure:

LLB-65 Version with a measuring rate of up to 6 Hz.

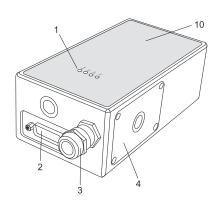
Version	Typical Accuracy		
	1.5 mm	3 mm	
Standard version	LLB-65 Part No.: LLB65-00600	LLB-65 Part No.: LLB65-00601	
Extended temperature range	LLB-65 (H) Part No.: LLB65-00610	LLB-65 (H) Part No.: LLB65-00611	

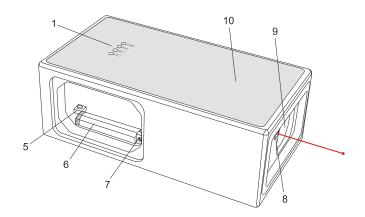
LLB-500 Version with a measuring rate of up to 25 Hz.

Version	Typical Accuracy		
	1 mm	3 mm	
Standard version	LLB-500 Part No.: LLB500-00600	LLB-500 Part No.: LLB500-00601	
Extended temperature range	LLB-500 (H) Part No.: LLB500-00610	LLB-500 (H) Part No.: LLB500-00611	



3.2 Components





- 1 Status LEDs status signalling
- 2 15-Pin D-Sub connector RS-422, RS-232, SSI, analog, digital output
- 3 Cable gland (M16 x 1.5 mm) for connection cable insertion
- 4 Cover provides access to electrical components
- 5 Reset switch resets the LLB to default settings

- 6 Screw terminal RS-422, RS-232, SSI, analog, digital output
- 7 ID switch defines the module ID for RS-422 operation
- 8 Laser beam outlet
- 9 Receiver optics
- **10 Product label** see 2.8 on page 74.

3.3 Validity

This manual is valid for LLB devices with the following software version:

Interface software version: 0100 or later Module software version: 0100 or later

To get the software version for the LLB use the command described in 10.3.10 Get Software Version (sNsv) on page 105

06/07/2011



3.4 Measurement range

The LLB is an optical instrument, whose operation is influenced by environmental conditions. Therefore, the measurement range achieved in use may vary. The following conditions may influence the measurement range:

Influence	Factors increasing range	Factors reducing range
Target surface	Bright and reflective surfaces such as the target plates, see 12 Accessories on page 119.	Matt and dark surfaces green and blue surfaces
Airborne particles	Clean air	Dust, fog, heavy rainfall, heavy snowfall
Sunshine	Darkness	Bright sunshine on the target

The measuring range also can be influenced by the configuration of the measuring mode. See 10.3.2 Extended measuring modes (sNuc) on page 101.

The LLB does not compensate for the influence of the atmospheric environment, which may be relevant when measuring long distances (e.g. > 150m). These effects are described in:

B.Edlen: "The Refractive Index of Air, Metrologia 2", 71-80 (1966)



3.5 Prevention of erroneous measurements

3.5.1 Rough surfaces

On a rough surface (e.g. coarse plaster), measure against the center of the illuminated area. To avoid measuring to the bottom of gaps in the surface use a target plate, see 12 Accessories on page 119 or board.

3.5.2 Transparent surfaces

To avoid measuring errors, do not measure against transparent surfaces such as colorless liquids (such as water) or (dust-free) glass. In case of unfamiliar materials and liquids, always carry out a trial measurement.



Erroneous measurements can occur when aiming through panes of glass, or if there are several objects in the line of sight.

3.5.3 Wet, smooth, or high-gloss surfaces

- 1 Aiming at an "acute" angle deflects the laser beam. The LLB may receive a signal that is too weak (error message 255) or it may measure the distance targeted by the deflected laser beam.
- 2 If aiming at a right angle, the LLB may receive a signal that is too strong (error message 256).

3.5.4 Inclined, round surfaces

Measurement is possible as long as there is enough target surface area for the laser spot.

3.5.5 Multiple reflections

Erroneous measurements can occur in the case that the laser beam is reflected from other objects than the target. Avoid any reflecting object along the measurement path.

06/07/2011



4 Device setup

We recommend performing the configuration steps in an office before mounting the device, especially if you are not familiar with the LLB.

The LLB supports two types of operation modes:

- Controlled mode (host controlled)
- Automatic mode (for use in stand-alone operation)

The first decision to be taken is the type of operation mode that will be used to transmit the distance measurement data. While the controlled mode provides maximum flexibility and accuracy, it is often not suitable for integration into existing PLCs or analog environments. In such cases the automatic mode might be preferred.

Influence	controlled mode	automatic mode (with analog output and/or digital outputs)
Accuracy	Maximum measurement accuracy	Accuracy depends on signal scaling (see 10.3.6 Set/Get distance range (sNv) on page 103)
Flexibility	Access to full command set	Limited
Integration	Requires protocol implementation	Wiring of AO and/or DO signals
Connection	Connection of up to 10 LLB to a single RS-422 line.	Point-to-point connection

The following two sections describe the configuration of the LLB for the controlled and automatic modes.

4.1 Connection

To be able to configure the LLB, it must be powered and connected to a PC. Figure 2 shows the necessary connections. On the PC, any terminal program can be used to communicate with the module. A configuration utility is also available on the web page www.tr-electronic.de.

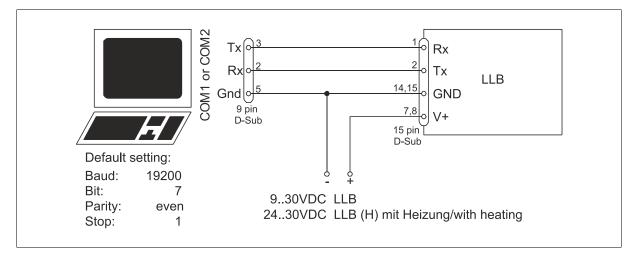


Figure 2: Connection for LLB configuration

Printed in the Federal Republic of Germany



4.2 Controlled mode

In controlled mode, each operation of a LLB is triggered by a command sent from a host system over a serial line. While a single device can be connected to the host system using the RS232 interface, up to 10 devices can be connected to a single serial RS-422 line. The related command set is described in Chapter 10 on page 96.

4.2.1 Configuration

After connecting the module, the steps below are necessary to configure the LLB for the controlled interface mode.

No.	Action	Comment	Command
1	Set ID switch	Changes of the module ID are activated after a power cycle. Example for module 0: Change the ID Switch to position 0	Set ID switch to position 0 Power OFF; Wait 10s; Power ON
2	Set controlled mode	Set the LLB to the controlled mode, if not already in controlled mode. Example for module 0: Set to controlled mode by means of the stop command.	sac <trm>¹⁾</trm>
3	Set communication parameters	If necessary, change the settings for the serial interface. Example for module 0: Set serial interface to 19200 Baud, 8 Bit, no Parity	s0br+2 <trm>¹⁾ Power OFF; Wait 10s; Change settings on the host; Power ON</trm>

1) Commands are described in chapter 10 Command set on page 96



If the communication parameters of the module are lost, please reset the configuration to the factory settings (9 Factory settings on page 95) using the reset button (see 7.2 Reset switch on page 91). Please note that the ID switch must be reset manually.

4.2.2 Host software

Host software is required for operation of the LLB in controlled mode. When connecting multiple devices to a single serial line (RS-422), strict Master-Slave communication must be implemented (LLB operates as slave).



- Danger of physical injury and damage to property by accidentally commands!
 - Careful testing of the host software together with the devices prior to installation is strongly recommended.

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

Printed in the Federal Republic of Germany



4.3 Automatic mode

The automatic mode is provided for host-less operation of the LLB. The analog and digital outputs are updated according the configuration described below as soon as the unit is powered up.

Analog Output

The analog output is configurable and works with two ranges:

- 0..20 mA
- 4..20 mA

Digital Outputs

Three digital outputs are included in the LLB. Two are programmable, while the <u>third</u> is used to signal an error state of the device.

4.3.1 Configuration

After connecting the module, the following steps are necessary to configure the LLB for automatic mode.

No.	Action	Comment	Command
	Set current output range	Defines if the current output range from 0 to 20 mA or from 4 to 20 mA.	
1		Example for module 0: Set current output range from 4 mA to 20 mA.	s0vm+1 <trm>¹⁾</trm>
2	Set distance range	Defines minimum distance (D_{min}) and the maximum distance (D_{max}) for the distance range of the analog output.	s0v+00000000+00100000 <trm>1)</trm>
	Example for module 0: Set distance range from 0m to 10m		
	Set analog output in	Sets the current, which should be applied in case of an error.	1)
case of an error	Example for module 0: Set current to 0 mA in case of an error.	s0ve+000 <trm>¹⁾</trm>	
4 Configure output	Configure digital	Set the ON and OFF level for the digital outputs.	s01+00020000+00020050 <trm>¹⁾</trm>
	•	Example for module 0: DO 1: off=2000 mm on=2005 mm DO 2: off=4000 mm on=4005 mm	s02+00040000+00040050 <trm>1)</trm>



No.	Action	Comment	Command
5	Save settings	The changed configuration must be saved to make it permanent. Example for module 0: Save settings for module 0	s0s <trm>1)</trm>
6	Set automatic mode	Set the LLB to the automatic mode with the desired update rate. Example for module 0: Set measurement rate to fastest possible speed.	s0A+0 <trm>¹⁾</trm>

1) Commands are described in chapter 10 Command set on page 96.

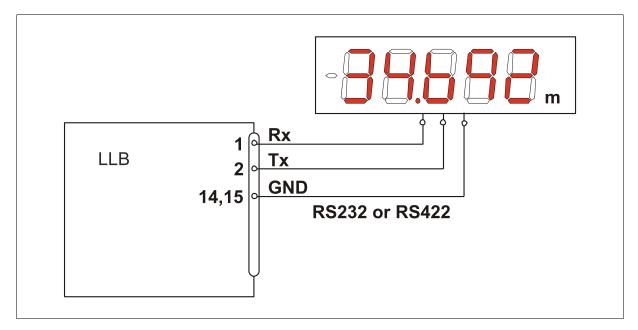


If the communication parameters of the module have been lost, please reset the configuration to the factory settings (9 Factory settings on page 95) using the reset button (see 7.2 Reset switch on page 91). Please note that the ID switch must be reset manually.

4.4 Display Mode

If Display Mode is enabled, the LLB formats the measured distance as ASCII string, which is understood by External Displays with a serial interface. This is possible since the LLB distributes this formatted string after completion of a measuring on the serial interface automatically. Measurement results can be displayed on an external display without an additional controller.

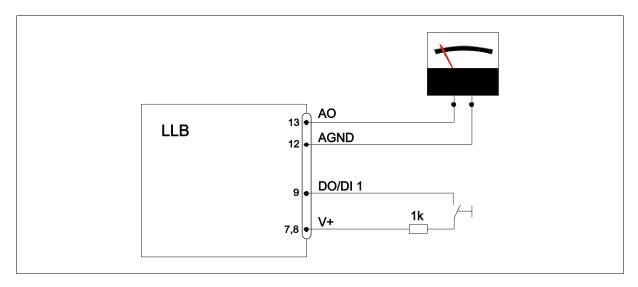
For a detailed description of this mode, please contact TR-Electronic.





4.5 External Trigger

The LLB includes the option of triggering measurements with an external switch or push button on Digital Input 1 (DI 1). Using the Digital Input DI 1 disables the Digital Output DO 1. See 9.7 Digital input 1 (DI1) on page 95.



The command to activate the external trigger option is described in 10.4 Digital Input on page 107.

4.5.1 Configuration

After connecting the LLB, the following steps are necessary to activate the external trigger. The example shows the configuration for triggering a single distance measurement.

No.	Action	Comment	Command
	1 Activate digital input DI1	Defines the action for a trigger event on DI1.	s0DI1+2 <trm>¹⁾</trm>
1		Example for module 0: Configure DI1 to trigger a single distance measurement.	
5	Save settings	The changed configuration must be saved to make it permanent. Example for module 0: Save settings for module 0	s0s <trm>1)</trm>

1) Commands are described in 10 Command set on page 96



5 Installation

5.1 Mounting

Three M4 threaded holes in the bottom of the LLB make it easy to mount the device.

5.2 Device wiring

5.2.1 Power Supply

For trouble-free operation use a separate power supply for the LLB.

LLB: 9...30 VDC, 0.5 A

LLB (H): 24...30 VDC, 2.5 A

5.2.2 Cable connection

A ferrite core must be fitted to the connecting cable. Use a ferrite core with an impedance of 150 Ω to 260 Ω at 25 MHz and 640 Ω to 730 Ω at 100 MHz. For example you can use KCF-65 from KE Kitagawa.

5.2.3 Shield and Ground

The LLB contains two electrically isolated grounds, the general ground (GND) and the analog ground (AGND). GND and AGND are connected to the housing by a RC element. Please see Figure 3.

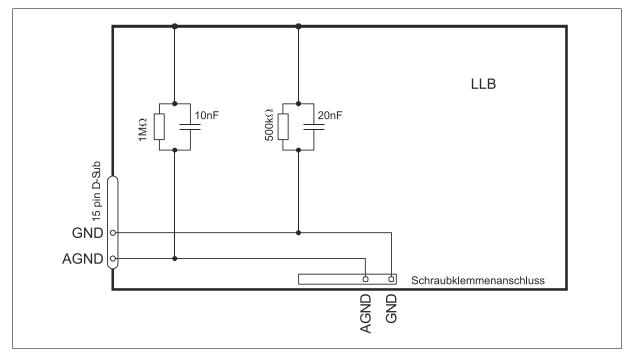


Figure 3: Connection between shield, Ground (GND) and Analog Ground (AGND)

06/07/2011



5.2.4 Controlled mode

RS232



- Danger of physical injury and damage to property by undefined interface states!
 - Never connect multiple LLB's on a RS232 serial line

Only point-to-point communication is possible when using the RS232 interface.

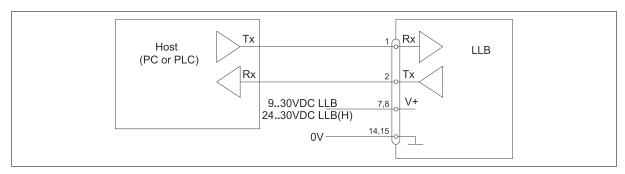


Figure 4: Point-to-point connection with RS 232

RS-422



- Danger of physical injury and damage to property by undefined interface states!
 - Ensure, that all LLB's are set to different ID numbers

It is possible to connect multiple devices on a single RS-422 line. To ensure proper operation, strict Master-Slave communication must be applied. It is important, that the Master has full control of the communication and never initiates a new communication before termination of the previous communication (answer from the LLB or timeout).

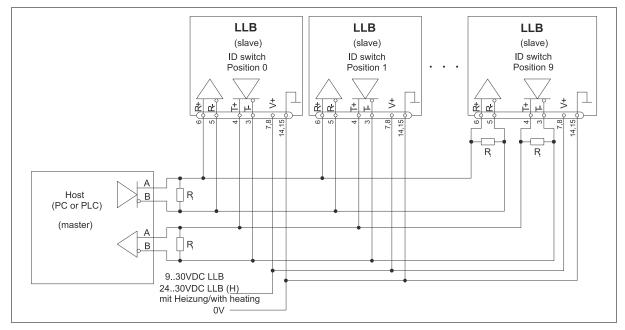


Figure 5: Connecting multiple devices with RS-422

Printed in the Federal Republic of Germany

06/07/2011

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



5.2.5 Automatic mode

The analog interface of the LLB is isolated from the rest of the device. When using the analog interface, connect the analog ground (AGND).

Make sure, that the total resistance in the analog path is lower than 500 Ω .

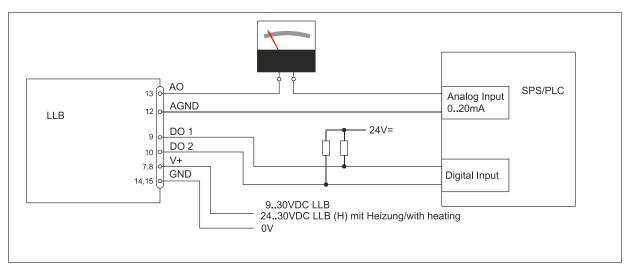


Figure 6: Connection of an instrument and a PLC

5.3 Alignment of the laser beam

Alignment of the laser beam is often difficult when the target is far away, as the laser spot is not visible. An optional telescopic viewfinder is available which simplifies alignment significantly. Please refer to chapter 12 Accessories on page 119 for a description of the viewfinder.

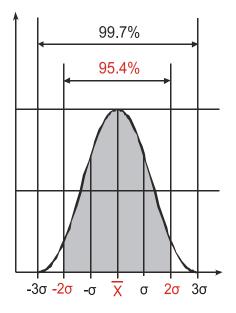


6 Specifications

6.1 Measuring accuracy

The measuring accuracy corresponds to the ISO-recommendation ISO/R 1938-1971 with a statistical confidence level of 95.4 % (i.e. \pm twice the standard deviation σ , refer to diagram on the right). The **typical** measuring accuracy relates to average conditions for measuring.

Measuring accuracy		
LLB65-00600	± 1.5 mm	
LLB65-00601	± 3 mm	
LLB65-00610	± 1.5 mm	
LLB65-00611	± 3 mm	
LLB500-00600	± 1 mm	
LLB500-00601	± 3 mm	
LLB500-00610	± 1 mm	
LLB500-00611	± 3 mm	



The values above are valid in the tracking mode.

The maximum measuring error relates to unfavorable conditions such as:

- Highly reflective surfaces (e.g. reflector tapes)
- Operation at the limits of the permitted temperature range, adaptation to ambient temperature canceled
- Very bright ambient conditions, strong heat shimmer

Maximum measuring error		
LLB65-00600	± 2 mm	
LLB65-00601	± 5 mm	
LLB65-00610	± 2 mm	
LLB65-00611	± 5 mm	
LLB500-00600	± 2 mm	
LLB500-00601	± 5 mm	
LLB500-00610	± 2 mm	
LLB500-00611	± 5 mm	

The LLB does not compensate changes of atmospheric environment. These changes can influence the accuracy if measuring long distances (>150 m) under conditions very different from:

- 20 °C
- 60 % relative humidity
- 953 mbar air pressure.

The influences of the atmospheric environment are described in:

B.Edlen: "The Refractive Index of Air, Metrologia 2", 71-80 (1966)



6.2 Technical data

o.z recimicai data		
Typical measuring accuracy		
LLB65-00600, LLB65-00610 1)		\pm 1.5 mm at 2 σ
LLB65-00601, LLB65-00611 1)		\pm 3.0 mm at 2 σ
LLB500-00600, LLB500-00610 ^{1,3,4)}		\pm 1.0 mm at 2 σ
LLB500-00601, LLE	3500-00611 ^{1,3)}	±3.0 mm at 2 σ
Accuracy of the analog outpu	ıt	
LLB-65:		0.2 % full scale
LLB-500:		0.1 % full scale
Typical measuring accuracy	for:	
LLB65-00600, LLB6		\pm 0.4 mm at 2 σ
LLB65-00601, LLB6		± 0.5 mm at 2 σ
LLB500-00600, LLE		± 0.3 mm at 2 σ
LLB500-00601, LLE		\pm 0.5 mm at 2 σ
Oncelle of coult disculate de		
Smallest unit displayed:		0.1 mm
Measuring range on natural s		0.05 m to approx. 65 m
Measuring range on orange (reflective) target plate	
LLB-500:	440	0.5 m to 500 m
see chapter 12 Accessories	on page 119.	
Measuring reference:		from front edge, see 8 Physical dimensions
Diameter of laser spot at targ	get with a distance of:	4 mm at 5 m
		8 mm at 10 m
		15 mm at 30 m
Time for a measurement:		
- Single measurement		0.2 a to approx. 4 a
LLB-65 / L	.LB-300 %:	0.3 s to approx. 4 s
- Tracking LLB-65 ³⁾ :		0.15 s to approx. 4 s
LLB-65 %: LLB-500 ³⁾ :		40 ms to 4 s
		Laser diode 620-690 nm (red); IEC 60825-1:2007; Class 2;
Light source:		FDA 21CFR 1040.10 and 1040.11; Beam divergence: 0.16 x 0.6 mrad;
		Pulse duration: 0.45x10 ⁻⁹ s; Maximum radiant power: 0.95 mW
Laser Life Time:		> 50'000 h at 20 °C
ESD:		IEC 61000-4-2: 1995 +A1 +A2
		EN 61000-6-4
EMC:		EN 61000-6-4 EN 61000-6-2
D	LLD 05/ 500:	
Power supply:	LLB-65/-500:	9 30 V DC 0.6 A 24 30 V DC 2.5 A
	LLB-65/-500 (with heating):	
Dimensions:		150 x 80 x 55 mm
Operation temperature 2):	LLB-65/-500:	-10 °C to +50 °C
	LLB-65/-500 (with heating):	-40 °C to +50 °C
Storage temperature:		-40 °C to +70 °C
Degree of Protection:		IP65; IEC60529 (protected against ingress of dust and water)
Vibration, DIN EN 60068-2-6: 1996		≤ 50 m/s2, sine 50-2000 Hz
Schock, DIN EN 60068-2-27:	1995	≤ 300 m/s2, half-sine 11 ms
Weight:	LLB-65/-500:	690 g
-	LLB-65/-500 (with heating):	720 g
Interfaces:		1 RS-232/RS-422 interface
		1 SSI interface (only LLB-500)
		1 programmable analog output 0/4 20 mA
		2 programmable digital outputs
		1 programmable digital input
		1 digital output for error status

 ¹⁾ See 6.1 Measuring accuracy on page 89.
 2) In case of permanent continuous measurement (tracking mode) the max. temperature is reduced to 45°C
 3) Depending on device configuration the measurement time and the precision changes. See page 101.

 $^{^4}$) On the orange target plate can the measuring accuracy go down to \pm 1.5 mm at 2 s compete.

ID switch



7 Electrical components

7.1 ID switch

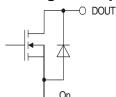
This switch is used to set the module ID and can be set from 0 to 9. Default setting is 0.

7.2 Reset switch

To reset the module to factory settings do the following:

- Switch OFF the power for the module
- Press the reset button and keep it pressed
- Switch on the power for the module with pressed reset button
- Keep the reset button pressed until all LEDs on the module are illuminated
- Release the reset button.
- Switch the power OFF and wait 5 seconds.
- Switch on the power and wait until the green power LED is on.

7.3 Digital output



The LLB contains two digital outputs for level monitoring (DO 1 and DO 2) and one digital output for error signalization (DO E). These outputs are open drain outputs as shown in

Reset switch

Figure 7 and can drive up to 200 mA. Maximum switching voltage is 30 VDC. In the ON state, the FET transistor is electro conductive.

Figure 7: Open drain output

7.4 Digital Input

The Digital Output (DO 1) can be configured as a Digital Input (DI 1). This is useful for triggering measurements by means of an external switch or push button. Please refer to chapter 10.4 Digital Input on page 107.

Low Level is: $U_{DI1} < 2 VDC$

High Level is: $U_{DI1} > 9 \text{ VDC}$ and $U_{DI1} < 30 \text{ VDC}$

06/07/2011

Page 91 of 120



7.5 Analog output

The analog output of the LLB is a current source (0..20 mA or 4..20 mA). It is capable of driving loads up to 500 Ω . The analog output has an accuracy of \pm 0.2 % for LLB-65 and \pm 0.1 % for LLB-500 full scale.

LLB-65:

$$u_{Max} = \frac{Range}{500} = \frac{(Conf_{MaxDist} - Conf_{MinDist})}{500}$$

$$u_{Max} = 100$$

$$U_{Max} = 10$$

$$Conf_{Min}$$

$$Conf_{Min}$$

 $\begin{array}{l} u_{\text{Max}} = \text{max. uncertainty} \\ \text{Conf}_{\text{MaxDist}} = \text{Distance programmed for the max. output current} \\ \text{Conf}_{\text{MinDist}} = \text{Distance programmed for the min. output current} \end{array}$

LLB-500:

$$u_{Max} = \frac{Range}{1000} = \frac{(Conf_{MaxDist} - Conf_{MinDist})}{1000}$$

 $\begin{array}{l} u_{\text{Max}} = \text{max. uncertainty} \\ \text{Conf}_{\text{MaxDist}} = \text{Distance programmed for the max. output current} \\ \text{Conf}_{\text{MinDist}} = \text{Distance programmed for the min. output current} \end{array}$

Example:

The configured measurement range is 0...20 m and the actual measured distance is 14 m. This results in a measurement uncertainty of \pm 0.04 m (0.2 % of 20 m) for the LLB-65 and \pm 0.02 m (0.1 % of 20 m) for the LLB-500, which includes all parameters (temperature drift, sensor accuracy, linearity, target color etc.). The uncertainty decreases, if the ambient temperature is stable.



The best precision is achieved only at use of digital interfaces (RS-232, RS-422 or SSI)

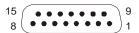
06/07/2011



7.6 Connector

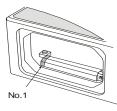
7.6.1 D-Sub connector

Pin	Designator	Description	
1	Rx	RS-232 receive line	
2	Tx	RS-232 send line	
3	T-	- RS-422 send line negative	
		- SSI data output negative	
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)	
4	T+	- RS-422 send line positive	
		- SSI data output positive	
		-(only for LLB-500 and if configured for SSI)	
5	R-	- RS-422 receive line negative	
		- SSI clock input negative	
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)	
6	R+	- RS-422 receive line positive	
		- SSI clock input positive	
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)	
7	PWR DC Power		
8		+ 9 V+30 V for LLB	
		+24 V+30 V for LLB (with heating)	
9	DO 1	Digital output 1 (Open Drain) or Digital input 1	
10	DO 2	Digital output 2 (Open Drain)	
11	DO E	Digital output for error signalization (Open Drain)	
12	AGND	Analog ground	
13	AO	Analog output (0/420 mA)	
14	GND	Ground line	
15	GND	Ground line	



7.6.2 Screw terminal

Pin	Designator	Description				
1	R+	- RS-422 receive line positive				
		- SSI clock input positive				
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)				
2	R-	- RS-422 receive line negative				
		- SSI clock input negative				
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)				
3	T+	- RS-422 send line positive				
		- SSI data output positive				
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)				
4	T-	- RS-422 send line negative				
		- SSI data output negative				
		(only for LLB-500 and if configured for SSI)				
5	Tx	RS-232 Transmit line				
6	Rx	RS-232 Receive line				
7	AGND	Analog ground				
8	AO	Analog output (0/420 mA)				
9	DO E	Digital output for error signalization (Open Drain)				
10	DO 2	Digital output 2 (Open Drain)				
11	DO 1	Digital output 1 (Open Drain) or Digital input 1				
12	GND	Ground line				
13	PWR	Power DC				
		+9 V+30 V LLB				
		+24 V+30 V LLB (with heating)				



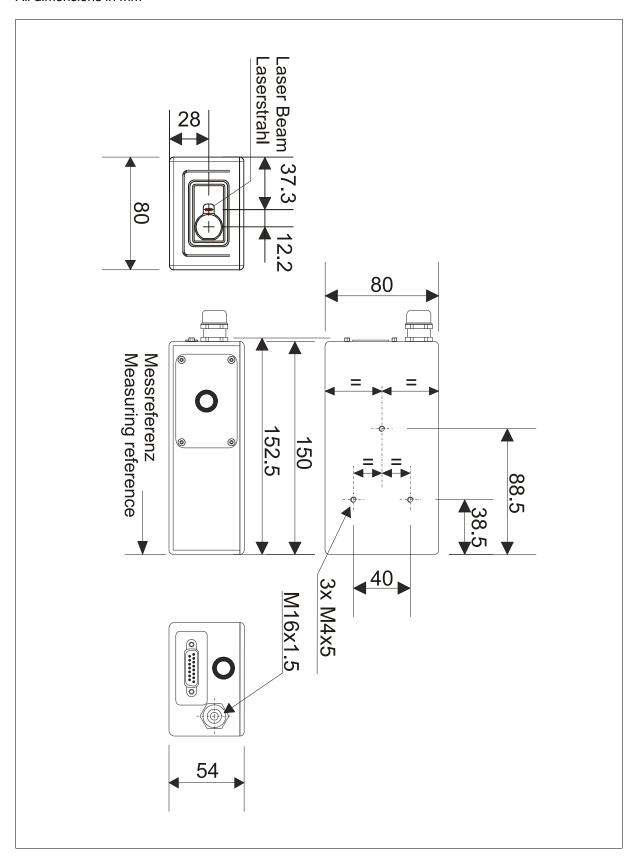
06/07/2011

Page 93 of 120



8 Physical dimensions

All dimensions in mm





9 Factory settings

9.1 Operation

Mode: Controlled Mode

9.2 Communication parameters

Baud: 19200
Data bit: 7
Parity: Even
Stop bit: 1

9.3 Analog outputs

Min output: 4 mA
Range min: 0 m
Range max: 10 m
Error output: 0 mA

9.4 Module ID

ID Number: 0

9.5 Digital output 1 (DOUT1)

ON: 2 m + 5 mm = 2005 mm OFF: 2 m - 5 mm = 1995 mm

9.6 Digital output 2 (DOUT2)

ON: 1 m - 5 mm = 995 mmOFF: 1 m + 5 mm = 1005 mm

9.7 Digital input 1 (DI1)

Inactive, configured as output

9.8 User distance offset

User distance offset = 0 mm



10 Command set

10.1 General

10.1.1 Command termination <trm>

All commands for the LLB are ASCII based and terminated <trm> with <cr><lf>.

10.1.2 Module identification N

Since the module can be addressed with the ID switch, the ID is represented in the commands by $\it N$. At the location of the $\it N$ insert the Module ID.

10.1.3 Parameter separator

The command syntax uses the '+' sign as parameter separator. The '+' sign can be replaced by the minus '-' sign if applicable by the command.

10.1.4 Set/Get Commands

All configuration commands that are used to set configuration values can also be used to read the currently set value by omitting the parameter. The command syntax is described as follows:

	Set Command	Get Command
Command	sNuof+xxxxxxxx <trm></trm>	sNuof <trm></trm>
Return successful	gNof? <trm></trm>	gNuof+xxxxxxxx <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters N Module ID (09) xxxxxxxx Offset in 1/10 mm; + zzz Error code		ositive / - negative

10.1.5 Startup sequence

After power on the LLB does all the initializations and sends a start sequence gN?. On this sequence, the N stands for the Module ID. After sending this start sequence, the LLB is ready to use.



10.2 Operation commands

10.2.1 STOP/CLEAR command (sNc)

Stops the current execution and resets the status LEDs as well as the digital outputs.

		Command	
Command sNc <trm></trm>			
Return successful	gN? <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <t< th=""><th>rm></th><th></th></t<>	rm>	
Parameters	N zzz	Module ID (09) Error code	

10.2.2 Single distance measurement (sNg)

Triggers simple measurement of distance. Each new command cancels an active measurement.

	С	ommand	
Command	sNg <trm></trm>		
Return successful	gNg+xxxxxxx	x <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <tr< td=""><td>m></td><td></td></tr<>	m>	
Parameters	N Module ID (09) xxxxxxxx Distance in 1/10 mm zzz Error code		

10.2.3 Signal measurements (sNm)

Signal measurement can be done continuously or with a single measurement. The signal strength is returned as a relative number in the range of 0 to 8 million.

	С	ommand		
Command	sNm+c <trm></trm>			
Return successful	gNm+xxxxxxx	x <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <tr< td=""><td>m></td><td></td></tr<>	m>		
	N C	Module ID (09) 0: single measurement		
Parameters	xxxxxxxx zzz	1: repetitive measurement Use only with one se		

Printed in the Federal Republic of Germany



10.2.4 Temperature measurement (sNt)

Triggers measurement of the temperature inside the sensor.

	С	ommand	
Command	sNt <trm></trm>		
Return successful	gNt+xxxxxxxx <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Temperature in 0.1°C Error code	

10.2.5 Laser ON (sNo)

Switches laser beam ON for easy adjustment.

	C	ommand	
Command	sNo <trm></trm>		
Return successful	gN? <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trn< th=""><th>n></th><th></th></trn<>	n>	
Parameters	N zzz	Module ID (09) Error code	

10.2.6 Laser OFF (sNp)

Switches laser OFF.

	Command	
Command	sNp <trm></trm>	
Return successful	gN? <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	N Module ID (09) zzz Error code	



10.2.7 Single sensor, Tracking (sNh)



- Danger of physical injury and damage to property by undefined interface states!
 - Never use this command if more than one module is connected to the RS-232 / RS-422 line

Triggers continuous measurement of the distance. This command is not to be used with more than one LLB on the RS-232/RS-422 line. The measuring is carried out as quickly as possible (measurement speed is dependent on the target composition). The measurements are continued until the STOP/CLEAR command (${\rm s}{\it N}{\rm c}$) is issued. The status LEDs and the digital outputs are updated corresponding to the new measured distance.

	С		
Command	sNh <trm></trm>		
Return successful	gNh+xxxxxxxx <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Distance in 0.1 mm Error code	

10.2.8 Tracking with buffering - Start (sNf)

Triggers continuous measurement of the distance with internal buffering in the module (buffer for one measurement). The rate of measurements is defined with the sampling time. If the sampling time is set to zero, the measurements are executed as fast as possible. The last measurement can be read out from the module with the command 'sNq'. The measurements are continued until the 'sNc' command is issued.

	Set	Command	Get Command			
Command	sNf+xxxxxxxx <trm></trm>		sNf <trm></trm>			
Return successful	gNf? <trm></trm>		gNf+xxxxxxxx <trm></trm>			
Return Error	gN@Ezzz <trm< th=""><th>></th><th colspan="3">gN@Ezzz<trm></trm></th></trm<>	>	gN@Ezzz <trm></trm>			
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Sampling rate in 10 ms Error code	s (if 0 -> max possible rate)			



10.2.9 Read out - Tracking with buffering (sNq)

After starting "tracking with buffering" with the command $\mathtt{s} N\mathtt{f}$, the last measurement can be read out from the module with the command $\mathtt{s} N\mathtt{q}$.

		Command	
Command	sNq <trm></trm>		
Return successful	gNq+xxxxx	xxxx+c <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz+c<	<trm></trm>	
Parameters	N xxxxxxxx C zzz	1 = one new measureme	In the since last sNq command the since last sNq command, not overwritten the urement since last sNq command, overwritten

10.3 Configuration commands

10.3.1 Set/Get communication parameter (sNbr)

Sets the communication parameters for the serial interface.



This command saves all configuration parameters to Flash. The changed baud rate is activated after the next power on.

Bold = default parameters (first use or after reset)

	Command							
Command	s <i>N</i> bı	r+ <i>y</i> <trm></trm>						
Return successful	gN?<	<trm></trm>						
Return Error	gN@E	Ezzz <trm></trm>						
	N Y		lule ID (09 nes the nev	•				
	%	Baud rate	Data bit	Parity	%	Baud rate	Data bit	Parity
	0	1200	8	N	6	9600	7	Е
Parameters	1	9600	8	N	7	19200	7	Е
	2	19200	8	N	8	38400	8	N
	3	1200	7	Е	9	38400	7	Е
	4	2400	7	Е	10	115200	8	N
	5	4800	7	E	11	115200	7	Е



10.3.2 Extended measuring modes (sNuc)

The LLB-500 can be adapted to the requirements of different applications with measuring modes for various reason. The customization of measuring speed and measuring precision is made by selection of the suitable measuring mode. With the factory defaults the LLB-500 has a precision of \pm 1 mm for LLB500-00600 and LLB500-00610 or \pm 3 mm for LLB500-00601 and LLB500-00611 at 2σ . The environmental conditions, such as target surface, distance, environment illumination, influence the measuring speed. Good environmental conditions (e.g. white targets or orange reflection panel at a dark environment) increase the measuring speed.

Measuring mode overview:

	Measuring Typical accuracy at 20			2	Application	
Mode	speed	LLB500-00600 LLB500-00610	LLB500-00601 LLB500-00611	Characteristics	example	
Normal (factory	max. 10 Hz ¹⁾	±1 mm	±3 mm	Measuring range on a natural surface:	Different	
settings)				Typical 65 m		
Fast	max. 20 Hz ¹⁾	±2 mm	±6 mm	Higher measuring speed to 20 Hz	Positioning, automatic stocks, cranes etc.	
Precise	max. 6 Hz ¹⁾	~±0.8 mm	~±2.4 mm	Better precision: Typical ± 0.8 mm	Measurement, short area of measuring etc.	
Natural surface	~0.3 Hz to approx. 80 m	~±5 mm to approx. 80 m	~±15 mm to approx. 80 m	Extended measuring range at natural targets: Typical 80 m	Measure from far away, targets without reflectionplate, masses on badly reflective surfaces (e.g. black granular material.)	

¹⁾ Good environment conditions (e.g. white target surface or orange reflection panel and dark environment).

Configuration command



The configuration command **sNuc** has an effect on the standard commands and on all special commands.

		Set Command	Get Command
Command	sNuc+0+x <trm></trm>		s <i>N</i> uc
Return successful	gNuc+00000000+xxxxxxxx <trm></trm>		gNuc+xxxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
	N	Module ID (09)	
	X	Measuring mode	0: Normal
Parameters			1: Fast
Parameters			2: Precise
			3: Natural surface
	ZZZ	Error code	

Configuration parameters must be saved (see 10.3.8 Save configuration parameters (sNs) on page 105).

Printed in the Federal Republic of Germany

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



10.3.3 Set automatic mode (sNA)

This command activates the automatic mode of the LLB. It triggers continuous measurement of the distance and sets the analog and digital outputs according to the measured distance values. The rate of measurements is defined with the sampling time. If the sampling time is set to zero, the measurements are executed as fast as possible.

The automatic mode is active until the sNc command is issued.



- The operating mode is stored in the LLB and activated immediately. This mode is also activated after next power ON.
- Internally "tracking with buffering" is started (command sNf). Therefore the last measurement can also be read out from the module with the command sNq.

	Command		
Command	sNA+xxxxxxxx <trm></trm>		
Return successful	gNA? <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Sampling time in 10 m Error code	s (if 0 -> max possible rate)

10.3.4 Set/Get analog output min level (s Nvm)

This command sets the minimum analog output current level (0 or 4 mA).

	Set Command	Get Command
Command	sNvm+x <trm></trm>	sNvm <trm></trm>
Return successful	gNvm? <trm></trm>	gNvm+x <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters	N Module ID (09) x Minimum output for analo 0: 0 mA 1: 4 mA zzz Error code	og out



10.3.5 Set/Get analog output value in error case (sNve)

This command sets the analog output current level in mA in case of an error. This level can be lower than the minimum level set in 10.3.4 Set/Get analog output min level (sNvm).

	Set Command		Get Command
Command	sNve+xxx <trm></trm>		sNve <trm></trm>
Return successful	gNve? <trm></trm>		sNve+xxx< <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters	N xxx zzz	Module ID (09) Value in case of an error code	ror in 0.1 mA

Configuration parameters must be saved (see 10.3.8 Save configuration parameters (sNs) on page 105).

10.3.6 Set/Get distance range (sNv)

Put the minimum and maximum distance into dependence of the minimal and maximum output current value of the analog output.

$$Aout = \frac{DIST - D_{min}}{D_{max} - D_{min}} *20 mA$$

4...20 mA

$$Aout = \frac{DIST - D_{min}}{D_{max} - D_{min}} * 16 mA + 4 mA$$

Aout Analog current output

DIST Actual measured distance

 D_{min} Distance programmed for the minimum output current D_{max} Distance programmed for the maximum output current

	Set Command		Get Command
Command	sNv+xxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>		sNv <trm></trm>
Return successful	gNv? <trm></trm>		gNv+xxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters			10 mm corresponding to 0 mA / 4 mA 10 mm corresponding to 20 mA

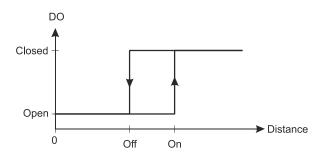


10.3.7 Set/Get digital output levels (sNn)

Sets the distance levels at which the digital outputs are switched ON and OFF with a hysteresis.

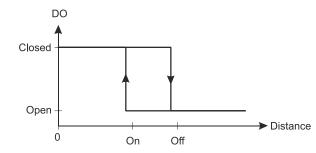
Two different situations are possible:

ON Distance > OFF Distance



The ON level of the hysteresis is larger than the OFF level. With an increasing distance, the digital output is switched on (open drain output is closed) when the distance exceeds the ON level. With a decreasing distance, the digital output is switched off (open drain output is open) when the distance falls below the OFF level.

ON Distance < OFF Distance



The ON level of the hysteresis is smaller than the OFF level. With a decreasing distance, the digital output is switched on (open drain output is closed) when the distance falls below the ON level. With an increasing distance, the digital output is switched off (open drain output is open) when the distance exceeds the OFF level.

	Set Command		Get Command
Command	sNn+xxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>		sNn <trm></trm>
Return successful	gNn? <trm></trm>		gNn+xxxxxxxxx+yyyyyyyy <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters			2) 0 mm for switching digital output ON 10 mm for switching digital output OFF



10.3.8 Save configuration parameters (sNs)

This command saves all configuration parameters, which are set by the commands above. The parameters are written to the Flash Memory.

	Con	mmand	
Command	sNs <trm></trm>		
Return successful	gNs? <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	>	
Parameters		Module ID (09) Error code	

10.3.9 Set configuration parameters to factory default (sNd)

This command restores all configuration parameters to their factory default values. The parameters are written to the Flash Memory.



The communication parameters are also reset to factory settings.

	Command	
Command	sNd <trm></trm>	
Return successful	gN? <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	N Module ID (09) ZZZ Error code	

10.3.10 Get Software Version (sNsv)

Retrieves the software version of the LLB.

	Command		
Command	sNsv <trm></trm>		
Return successful	gNsv+xxxxyyyy <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	Module ID (09) xxxx Module software version yyyy Interface software version zzz Error code		

Printed in the Federal Republic of Germany



10.3.11 Get Serial Number (sNsn)

Retrieves the serial number.

	Command		
Command	sNsn <trm></trm>		
Return successful	g <i>Nsn+xxxxxxxx</i> <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	N Module ID (09) xxxxxxxx Serial number of the d zzz Error code		evice

10.3.12 Get device generation and type (dg)

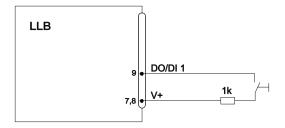
This command returns the device type, generation and current communication settings.

	C	ommand	
Command	dg <trm></trm>		
Return successful	gNdg+xxx+yz? <trm></trm>		
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		
Parameters	N xxx y z zzz	Module ID (09) Bit coded number to ic 0x53 (83) LLB-65 not used Comunication settings Error code	dentify the device: (see command sNbr+C)

06/07/2011



10.4 Digital Input



The following commands configure the terminal DO1. This port can also be used as digital input. For safety reasons, always use a resistor to protect the connection terminal.

10.4.1 Configure digital input (sNDI1)

The digital output 1 of the LLB can also be used as digital input. Its state can be read or trigger a configurable action. Use the following command to configure the behavior of the digital input.



On active digital input, the digital output function of DO1 is deactivated.

	Set Command	Get Command	
Command	sNDI1+xxxxxxxxx <trm></trm>	sNDI1 <trm></trm>	
Return successful	gNDI1? <trm></trm>	sNDI1+xxxxxxxx <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	 Module ID (09) xxxxxxxx 0: Digital input inactive (DO1 active) activate the digital input to read out its state with the command 10.4.2 Read digital input (sNRI). Trigger Distance measurement (sNg) Start/Stop Single sensor Tracking (sNh) Start/Stop Tracking with buffering (sNf) Error code 		

Configuration parameters must be saved (see 10.3.8 Save configuration parameters (sNs) on page 105).

10.4.2 Read digital input (sNRI)

Displays the state of the digital input, if the input is not inactive.

	Command	
Command	sNRI <trm></trm>	
Return successful	gNRI+x <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	 N Module ID (09) x 0: Input Off (Signal Low) 1: Input On (Signal High zzz Error code 	

Printed in the Federal Republic of Germany

06/07/2011

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved



10.5 SSI (Synchronous serial interface) - only LLB-500

The activation of the SSI interface must be mandatorily realized over the RS-232 interface. The application note SSI interface contains all necessary information for the operation of the SSI interface



The SSI master may not be connected during the configuration. Further information about SSI and the startup about the LLB utility software are in chapter 11 on page 114.

10.5.1 Change from RS-422 to SSI output (sNSSI)



For the automatic update of the SSI output value must the Automatic mode be activated. (See 10.3.3 Set automatic mode (sNA) on page 102)

The SSI interface uses the same connection as the RS-422 interface uses as default. The switchover is carried out with the following command:

	Set Command	Get Command	
Command	sNSSI+c <trm></trm>	sNSSI <trm></trm>	
Return successful	gNSSI? <trm></trm>	gNSSI+c <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	,	0: switch to (or stay in) RS-422 mode 1: switch to (or stay in) SSI mode	

Configuration parameters must be saved (see 10.3.8 Save configuration parameters (sNs) on page 105).

10.5.2 Set/Get error value on SSI output (sNSSIe)

In measuring error case, the SSI output will have the value, which is stored as the SSI error value. The value can be in the range (0...16777215).

	Set Command		Get Command
Command	sNSSIe+xxxxxxxx <trm></trm>		sNSSIe <trm></trm>
Return successful	gNSSIe? <trm></trm>		gNSSIe+xxxxxxxxx <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>		gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) A value within 0 and 16777215. Error code	



10.6 Special User Commands

The special user commands can be configured by the user and are an extension to the standard commands. For this reason the use of these commands has to be checked carefully. The Syntax of the User-specific commands are different to the standard commands:

Standard commands: sNxx
 User-specific commands: sNuxx

At measuring under use of the user-specific commands user-specific configuration parameters are taken into account. Offset and gain settings influence the measurement output. A configured output format changes the manner of the output.

10.6.1 Set/Get user distance offset (sNuof)

The user can set an individual overall offset correction for all distance measurement commands in this 'Special User Command' section. The standard distances measurement commands are not involved.

	Set	Command	Get Command
Command	sNuof+xxxxx	xxx <trm></trm>	sNuof <trm></trm>
Return successful	gNof? <trm></trm>		gNuof+xxxxxxxx <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <trm< th=""><th>></th><th>gN@Ezzz<trm></trm></th></trm<>	>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Offset in 1/10 mm; + p Error code	positive / - negative

Configuration parameters must be saved (see 10.3.8 Save configuration parameters (sNs) on page 105).

10.6.2 User configured single distance measurement (sNug)

Triggers simple distance measurement (tracking), similar to the command 10.2.2 Single distance measurement (sNg) on page 97. This command returns the distance corrected with the user offset (and user gain) as set with the command 10.6.1 Set/Get user distance offset (sNuof). Each new command cancels an active measurement.



This command takes the user distance offset into account (sNuof).

	Command	
Command	sNug <trm></trm>	
Return successful	gNug+xxxxxxxx <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	N Module ID (09) xxxxxxxxx Distance in 0.1 mm zzz Error code	

Printed in the Federal Republic of Germany

06/07/2011

© TR-Electronic GmbH 2011, All Rights Reserved

Page 109 of 120



10.6.3 User-configured single sensor tracking (sNuh)



- Danger of physical injury and damage to property by undefined interface states!
 - Never use these commands if more than one module is connected to the RS-232/RS-422 line

Triggers continuous measurement of the distance and outputs the result immediately to the serial interface. The measured distance is corrected with the user offset (and user gain) as set with the command 10.6.1 Set/Get user distance offset (sNuof). Since the LLB returns the result directly after completing a measurement, never use this command if more than one device is connected to the serial line. The measurements are continued until the stop/clear command (sNc) is issued. Each measurement updates the status LED's and the digital outputs.



This command takes the user distance offset into account (sNuof).

	Command	
Command	sNuh <trm></trm>	
Return successful	gNuh+xxxxxxxx <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz <trm></trm>	
Parameters	N Module ID (09) xxxxxxxxx Distance in 0.1 mm zzz Error code	



10.6.4 User-configured tracking with buffering - Start (sMuf)

The continuous distance measuring (Tracking) starts. The measurements are internally saved in the module (memory for one measurement). The measured distance is corrected with the user offset (and user gain) as set with the command 10.6.1 Set/Get user distance offset (sNuof). Define the rate of measurements with the sampling time. If the sampling time is set to zero, the measurements are executed as fast as possible (Speed dependent on target conditions). The last measurement can be read out from the module with the command sNuq. The measurements are continued until the STOP/CLEAR command (sNc) is issued.



This command takes the user distance offset into account (sNuof).

	S	et Command	Get Command
Command	sNuf+xxxx	xxxxx <trm></trm>	sNuf <trm></trm>
Return successful	gNuf <trm></trm>		gNuf+xxxxxxxx <trm></trm>
Return Error	gN@Ezzz <t< th=""><th>rm></th><th>gN@Ezzz<trm></trm></th></t<>	rm>	gN@Ezzz <trm></trm>
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Sampling time in 10 ms ((if 0 -> use max. possible sample rate)

10.6.5 Read out - User-configured tracking with buffering (sMug)

After starting "User-configured tracking with buffering" with the command sNuf, the last measurement can be read out from the LLB with the command sNuq.



This command takes the user distance offset into account (sNuof).

		Command	
Command	sNuq <trm></trm>	>	
Return successful	gNuq+xxxx	xxxxx+c <trm></trm>	
Return Error	gN@Ezzz+c<	<trm></trm>	
Parameters	N xxxxxxxx C zzz	1 = one new measureme	at since last $sNuq$ command ent since last $sNuq$ command, not overwritten urement since last $sNuq$ command, overwritten



10.6.6 Set user configured automatic mode (sNuA)

This command activates the user automatic mode of the LLB. It triggers continuous measurement of the distance and sets the analog and digital outputs according to the measured distance values. The rate of measurements is defined with the sampling time. If the sampling time is set to zero, the measurements are executed as fast as possible.

In difference to the command $\mathtt{s}\mathit{N}\!\mathtt{A}$, this command returns measuring results according to the user parameters.

The automatic mode is active until the sNc command is issued.



- The operating mode is stored in the LLB and activated immediately. This mode is also activated after next power ON.
- Internally "tracking with buffering" is started (command sNuf). Therefore the last measurement can also be read out from the module with the command sNug.

		Command	
Command	sNuA+xxx	xxxxx <trm></trm>	
Return successful	gNuA? <tr< th=""><th>m></th><th></th></tr<>	m>	
Return Error	gN@Ezzz <t< th=""><th>.rm></th><th></th></t<>	.rm>	
Parameters	N xxxxxxxx zzz	Module ID (09) Sampling time in 10 ms (i Error code	f 0 -> use max. possible sample rate)



10.7 Error codes

No.	Format	Meaning
203	@E203	Wrong syntax in command, prohibited parameter in command entry or non-valid result
210	@E210	Not in tracking mode, start tracking mode first.
211	@E211	Sampling too fast, set the sampling time to a larger value.
212	@E212	Command cannot be executed, because tracking mode is active, first use command ${\tt s}\it{N}{\tt c}$ to stop tracking mode.
220	@E220	Communication error
230	@E230	Distance value overflow caused by wrong user configuration. Change user offset (and/or user gain)
231	@E231	Wrong mode for digital input status read.
232	@E232	Digital output 1 cannot be set if configured as digital input
233	@E233	Number cannot be displayed, check output format.
234	@E234	Distance out of range
236	@E236	Digital output manual mode (DOM) cannot be activated when configured as digital input
252	@E252	Temperature too high (contact TR-Electronic if error occurs at room temperature)
253	@E253	Temperature too low (contact TR-Electronic if error occurs at room temperature)
254	@E254	Bad signal from target It takes too long to measure according distance
255	@E255	Received signal too weak, distance (Use different target and distances, if the problem persists, please contact TR-Electronic)
256	@E256	Received signal too strong (Use different targets and distances, if the problem persists, please contact TR-Electronic)
257	@E257	Too much background light (Use different target and distances, if the problem persists, please contact TR-Electronic)
258	@E258	Power supply is too high
260	@E260	Distance cannot be calculated because ambiguous targets. Use clear defined targets to measure the distance.
360	@E360	Measuring time is too short
361	@E361	Measuring time is too long
	not listed	Hardware failure (Contact TR-Electronic)

Before contacting TR-Electronic, please collect as much information as possible.



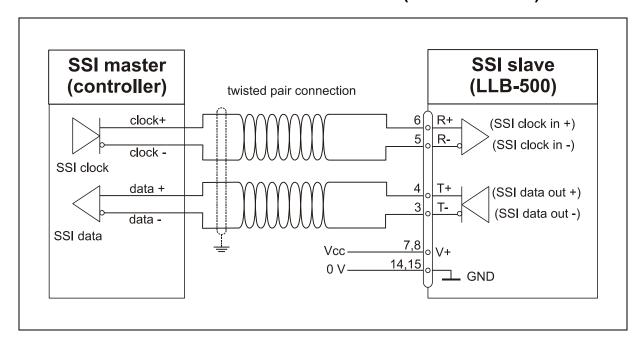
11 SSI interface - only LLB-500

The SSI interface is only at the LLB 500 available. The SSI interface is a popular serial interface for industrial use. The serial communication between a master (control unit) and a slave (LLB) are based on RS-422 standards.

11.1 SSI specifications for LLB-500

SSI	Specifications for LLB-500
Distance values	Possible value range: 0 16777215 (1.67 km)
Output code	binary, MSB first
Transmission mode	24-bit measurement value, no error bit, error as special error value
Resolution	0.1 mm
SSI clock rate from controller	83 kHz to 1 MHz, depending on cable length.
Pause time, t _p (Time lag between two data packets)	> 1 ms
Monoflop time, t _m	> 25 µs
Electrical levels, line driver	RS-422 / RS-485
Cable connection	Twisted pair, shielded (RS-422 Standard)

11.2 Connection of the LLB-500 with activated SSI (RS-422 standard)





11.3 Supported cable length

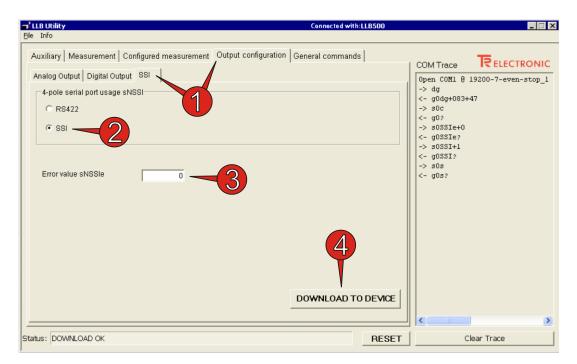
The maximum transmission rate depends on the cable length:

Cable length	Transmission rate
< 12,5 m	< 810 kBaud
< 25 m	< 750 kBaud
< 50 m	< 570 kBaud
< 100 m	< 360 kBaud
< 200 m	< 220 kBaud
< 400 m	< 120 kBaud
< 500 m	< 100 kBaud

11.4 Setup of the SSI interface by means of the LLB utility software

To activate the SSI interface, the LLB 500 must be connected with the RS-232 interface to a PC and the LLB utility software must be started.

11.4.1 Activating the SSI Interface



1: Menu selection for activating the SSI interface

- Choose tab 'Output configuration' and sub page 'SSI'.

2: Change from RS-422 communication to SSI output

- Choose the SSI (physically the same port, however RS-422 will be deactivated)

3: Set error value on SSI output

- In measuring error case, the SSI output will have the value specified in 'Error value sNSSIe' (0 ... 16777215)

4: Send configuration to device

06/07/2011

 Press ' DOWNLOAD TO DEVICE ' button to send the chosen configuration to the LLB and save it

Printed in the Federal Republic of Germany

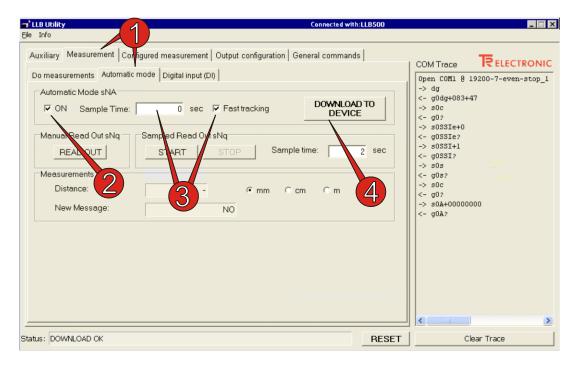
Page 115 of 120



11.4.2 Updating the SSI with new measurement values

To activate automatic update of the SSI values (shift register) use the Automatic Mode (11.4.2.1) or External Trigger (Digital Input) (11.4.2.2).

11.4.2.1 Update of SSI value by Automatic Mode



1: Menu selection for activating the Automatic Mode

- Choose tab 'Measurement' and sub page 'Automatic Mode'.

2: Activate the Automatic Mode

- After activating the Automatic Mode, the LLB will start measuring automatically (in the chosen sample time) after powering the measuring device.

3: Choose sample time

- Activate 'Fast tracking' for fast possible sample time or fill in the required sample time (0 sec = fast possible sample time or Fast tracking).

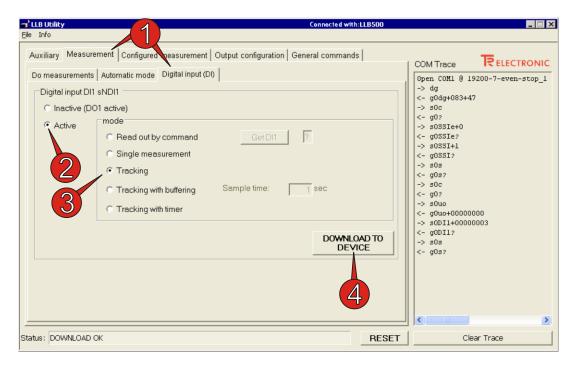
4: Send configuration to device

- Press 'DOWNLOAD TO DEVICE' button to send the chosen configuration to the LLB and to save it

06/07/2011



11.4.2.2 Update of SSI value by External Trigger (Digital Input)



1: Menu selection for activating the External Trigger (Digital Input)

- Choose tab 'Measurement' and sub page 'Digital Input (DI)'.

2: Activate the Digital Input

- When activating the Digital Input, the Digital Output will be deactivated.

3: Choose action for the Digital Input

- Choose the required action which should be triggered then putting a HIGH-signal to the Digital Input. For fast possible measurements choose 'Tracking'.

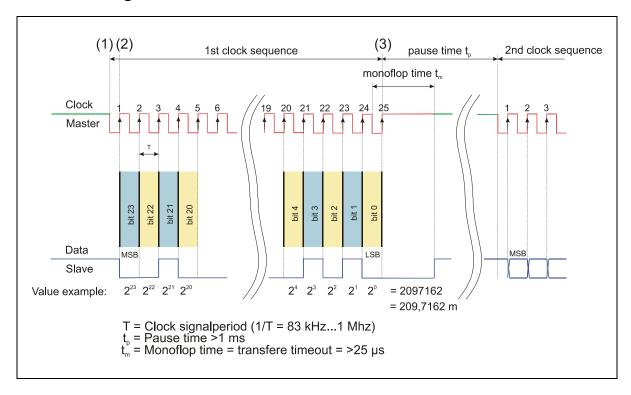
4: Send configuration to device

- Press 'DOWNLOAD TO DEVICE' button to send the chosen configuration to the LLB and to save it

Page 117 of 120



11.5 SSI Timing and Transmission



Declaration of the abbreviations:

Abbreviation	Declaration
Т	'T' represents the width of each clock pulse. It is the time taken between two falling or two rising edges in a continuous clock sequence.
t _p	'tp' represents the pause time. It is the time delay between two consecutive clock sequences from the master.
t _m	't _m ' represents the transfer timeout (Monoflop time). It is the minimum time required by the slave to realize that the data transmission is complete. After tm, the data line goes to idle state and the slave starts updating its data in the shift register.
MSB	Most significant bit
LSB	Least significant bit

The SSI is initially in the idle mode, where the data and clock lines stay HIGH and the slave keeps updating its current data.

The transmission mode is evoked when the master initiates a train of clock pulses. Once, the slave receives the beginning of the clock signal (1), it automatically freezes its current data. With the first rising edge (2) of the clock sequence, the MSB of the sensor's value is transmitted and with consequent rising edges, the bits are sequentially transmitted to the output.

After the transmission of the complete data word (3) (e.g. LSB is transmitted), and an additional last rising edge of the clock sets the clock line to HIGH. The slave sets the data line to low and remains there for a period of time, t_m to recognize the transfer timeout. If a clock signal (data-output request) is received within the time, t_m the same data as before will be transmitted again (multiple transmission).

The slave starts updating its value when the data line is set to HIGH (idle mode), if there are no clock pulses within time, t_m . This marks the end of single transmission of the data word. Once the slave receives a clock signal at a time, t_p (>= t_m) then the updated position value is frozen and the transmission of the new value begins as described earlier.



12 Accessories

12.1 Viewfinder

The telescopic viewfinder can be used for easy alignment of the LLB for long distances. Clip the support onto the case of the LLB.

Part Number Description
On request Telescopic viewfinder

12.2 Target plates

The target plates provide a defined measuring target. Color orange reflective, for measuring longer distances from about 30 m. The reflective surface sends more light back to the LLB. These target plates work over distances from 0.5 to 500 m.

Part Number	Description
49.500.040	Aluminum target plate orange reflective, 210 x 297 mm



12.3 Connection set

Part Number	Description
62.205.009	Connection set

12.4 Connector cover IP65

If the LLB is connected via the cable gland and the 15 pin D-Sub connector is not used, this cover protects the 15 pin D-Sub connector.

Part Number	Description	6
85.510.010	Connector cover IP65	

12.5 Connector with 90° cable exit IP65

The connector allows the connection of the LLB with IP65 protection.

Part Number	Description	- 0
620.001.464	Connector 90° IP65	